

# HLAS NÁRODA

... Vy reprezentujete  
ve svobodném světě vlast.  
Vlast potřebuje lásku a pomoc.  
Bud'te svorní!  
Jen svorným Bůh zehňává."

**JOSEF KARDINÁL BERAN,**  
arcibiskup pražský.

(VOICE OF THE NATION)

Tel.: (312) 762-2044

Udržení českého vědomí, řeči  
a novin v Americe žádá osobní  
oběti a nadšené spolupráce  
každého z nás.

Cena: 75 centů

Return Postage guaranteed. Chicago, Ill. 60623

Roč. (Vol.) XII. — Číslo (No.) 37.

Saturday September 19, 1987 (Sobota 19. 9. 1987)

## Papež Jan Pavel Druhý přijel na svou 2. pastorační návštěvu Spojených států

Ve čtvrtek 10. září 87 papež Jan Pavel II. přiletěl na letiště v Miami v letadle Alitalia Boeing 747 na svou 2. pastorační návštěvu Spojených států a 36. pastorační cestu za hranice Itálie. Na letiště jej přišli osobně přivítat prezident Ronald Reagan se svou chotí Nancy, jakož i četné církevní i světské autority spolu s tisíci Američanů různých generací a všech ras. President Reagan jej ve své uvítací řeči upřímně pozdravil a nazval „silným hlasem mravního přesvědčení.“ Pak jej vyzval, aby za své návštěvy devíti amerických měst v plné svobodě kázal svým americkým věřícím a všem posluchačům. Řekl mu doslova: „My, Američané, svobodně uznáváme své nedostatky. Budeme nasouchat Vašemu napomenutí, neboť z plna srdce toužíme učinit tuto naši dobrou zemi ještě lepší.“ Papež Jan Pavel II. ve své odpovědi řekl prezidentovi, že přišel do Ameriky jako přítel „všech Američanů, katolíků, pravoslavných, protestantů, židů i muslimů, lidí všech náboženství a ras, všech mužů a žen dobré vůle.“

Později president Reagan a sv. Otec spolu hodinu soukromě hovořili v budově a zahradách musea Vizcaya, postavené ve španělském stylu už v 16. století u zátoky Biscayne Bay. Mluvili o sovětsko - amerických vztazích, o prospektech uzavření smlouvy s Moskvou o omezení nukleárních zbraní a o názoru US vlády na situaci ve střední Americe. Potom se ještě spolu procházeli v okolním parku. Sv. Otec prý varoval presidenta Reagana před naivní důvěrou ke všem režimům ve světě, které jasně zneužívají své autority k potlačování základních lidských práv a nálezal na Spojené státy, aby sdílely své velké bohatství s druhými zeměmi. Doslovně mu řekl: „Každá manipulace veřejného mínění, každé zneužití autority nebo moci, a na druhé straně každé opomenutí bdělosti mohou ohrozit dědictví a mravní hodnoty svobodného národa.“ Někteří kritici Reaganovy administrace vysvětlují tyto jeho poznámky hlavně jako kritiku způsobu jednání Reaganovy administrace ve věci aféry „Iran - contra“ a přecházejí naprostým mlčením

druhý, zcela jasný význam papežových slov v nichž dal jasně presidentu Reaganovi najevo, že je pro USA nebezpečné naivně důvěřovat politickým násilnickým režimům, které - jen aby se udržely u moci - provádějí politickou a sociální diskriminaci, šlapou po základních lidských právech a přesto chtějí s USA obchodovat jako rovný s rovným. Chytrému napověz, aby pochopil, že sv. Otec mluvil i o vládách komunistů. President řekl, že byly učiněny pokroky ve vyjednávání se Sověty o kontrole zbraní; dodal však, že SSSR drží ve svých rukou klíče k uzavření formální smlouvy.

Potom se sv. Otec setkal se 750 kněžími, kteří jej přišli pozdravit ze všech částí USA. Vyzval je, aby prohlubovali svou víru modlitbou a studiem, aby posilovali svou věrnost vyšším autoritám církve a energicky čelili útokům proti církevním tradicím. Doslovně jim řekl: „Lid od nás očekává, abychom byli muži víry a modlitby. Lid u nás hledá Kristovu pravdu, učení jeho církve, dokazované každodenně praktickou láskou

k bližnímu. Lid u nás chce vidět Kristovu lásku, vtělenou do našich životů.“ Pak vyslovil svou starost nad tím, že američtí kněží ochabují ve své vnitřní síle a jasně jim řekl, že církev není demokratická společnost, nýbrž teokratická, protože jejím jediným skutečným „šéfem“ je sám Ježíš Kristus. Také řekl, že je plně připraven na to, že za jeho návštěvy budou konány různé demonstrace proti jeho přítomnosti v USA; nebylo by to prý normální, zejména v Americe, zemi svobody, kdyby k žádným nedošlo. - O homosexuálních praktikách opakoval tradiční posici církve, že jsou mravně závadné, avšak dodal, že církev chová ve svém srdci i muže a ženy, kteří se těchto činů dopouštějí - ať už z důvodu své tělesné konstituce, nebo z návyku - a má s nimi soucit. - Na otázku, zda AIDS je trestem Božím za všechnu mravní nevázanost dnešních lidí, odpověděl s dojatou vážností: „Není snadné pro nás lidi znát úmysly samého Boha. Musíme jen pokorně uznat, že je to Jeho tajemství. Jasně však víme, že On je

spravedlnost sama, milosrdenství a láska, a vše, co se ve světě děje, má sloužit k nápravě a zlepšení člověka.“

Při motorkádě ulicemi Miami jej pak vítaly desetitisícové zástupy.

### Holokaust - nikdy víc!

V pátek 11. září se papež Jan Pavel II. setkal s 200 US židovskými vůdci, které ujistil o tom, že povede úsilí k vykořenění z římského katolicismu všech antisemitských vášní, postojů a předsudků. Židovský holokaust za druhé světové války nazval „Bezohledným a nelidským pokusem vyhladit židovský lid z Evropy.“ Chce prý spolupracovat se židy na přípravě „společných výchovných programů“, které by „podporovaly vzájemnou úctu a učily budoucí generace o holokaustu tak, aby se už nikdy taková hrůza nemohla na světě opakovat. Holokaust nikdy víc!“ - Židovští delegáti mu znovu připomněli, že jeho setkání s rakouským prezidentem Kurtlem Waldheimem, který se údajně provinil kolaborací s nacisty, vyvolalo mezi židy na celém světě „bolest a hněv“. Sv.

(Dokončení na str. 12)



Vpravo: US prezident s chotí Nancy přivítali osobně sv. Otce Jana Pavla II. na mezinárodním letišti v Miami ve čtvrtek 10. září. Při mši sv. v New Orleans v sobotu 12. září.

# Sloupek informací

## o vážné situaci na Filipínách a velmi nesnadné posici presidentky Aquinové.

Byla srpnová vzpoura několika stovek vojáků jen „generální zkouškou“ na skutečně připravovaný puč?

Manila. - Gen. Fidel Ramos, vrchní velitel filipínské branné moci, přiznal 1. září, že Filipiny dnes procházejí velmi vážnou krizí, a že při vzpouře 28. srpna se jen stěží vyhnuly vypuknutí občanské války. Vyzval prezidentku Aquinovou, aby svolala plenární schůzi „Výboru národní bezpečnosti“ a některých členů kongresu k bezodkladnému jednání o současné vážné situaci. Aquinová sama přiznává, že její politika bude musit být v některých věcech změněna. Mezi tím 600 kadetů na „Vojenské akademii Filipín“ ve městě Baguio - (130 mil severně od Manily) - zahájilo stávkou hladem, aby prý tak ukázali, že stojí na straně vojáků, kteří se o puč pokusili. Ve svých dvou manifestech vytýkali vládě Aquinové, že prý „se kloní doleva“ a „je příliš mírná vůči komunistickým povstalcům. Vláda prý nesmí tyto vzbuřence potrestat, když dříve nabízela amnestii komunistickým povstalcům. Gen. Eduardo

Ermita, náměstek vrchního armádního velitele, poslaný na místa vyjednat s kadety, při svém návratu oznámil Ramosovi, že prý hladová stávka kadetů je u konce. Dne 2. září filipínský ministr obrany Rafael Ileta varoval, že krvavá vzpoura části armády dosud není u konce; vůdce vzpoury plukovník Gregorio „Gringo“ Honasan, který je na útěku, prý má na své straně asi 2.000 vojáků filipínské armády z různých částí země, čímž je silně ohrožena stabilita Filipín; otázkou prý není, zda tato vzpoura ještě bude pokračovat, nýbrž „kdy“ bude pokračovat. Podle posledních vládních zpráv se této rebelie zúčastnilo 1.350 vojáků, z nichž pak 1.033 bylo pochytno a zatčeno; zahynulo 53 lidí, 12 vládních vojáků, 19 rebelů a 22 civilistů, včetně dvou cizích fotografů. Podle jiné vládní zprávy byla už na červen plánována „blesková válka“ proti Aquinové, jejímiž vůdci měli být gen. Josephus Ramos, vrchní velitel armády za Marcosse, spolu s Honasanem; tato operace však prý byla odložena a provedena teprve 28. srpna. Vláda také oznámila, že 10

jiných důstojníků se přidalo k nedávné revoltě v různých částech země a nyní bylo zbaveno svých funkcí, včetně gen. Dominico Casas, velitele letectva ve městě Cebu, a policejního ředitele téhož města gen. Edgardo Abenina; v jiných částech Filipín se vzbouřilo 8 nižších důstojníků. Vládne i podezření, že také gen. Federico Pasion, náměstek velitele letectva v Manile, pomýšlel připojit se k povstalcům; nakonec však tak neučinil. - Komunistická strana Filipín hned 2. září ve svém prohlášení ujistila, že nyní bude využívat roztržky v řadách filipínské armády a „zintensivňovat svůj revoluční boj“ proti vládě. A aby ukázala, že svou hrozbu míní vážně, v provincii Quezon - (50 mil východně od Manily) - 200 guerillů Nové lidové armády přepadlo skupinu 28 vládních vojáků; 21 jich pobili, 5 zranili a dvěma se podařilo utéci. Zároveň bylo na různých místech země komunisty zavražděno 9 policistů. Od povstání 28. srpna do 3. září komunističtí guerillové usmrtili celkem 44 lidí. Při teroristických akcích komunistických guerillů zahynulo od začátku roku až dosud více než 1.000 lidí. - Také mluvčí muslimských rebelů na ostrově Mindanao pochválili vzbouřené vojáky, protože prý „usilovali o porážení společeného nepřítele - filipínské vlády“. - Dne 4. září policie zatkla v Manile Dona Honasana, bratra vůdce poslední vojenské rebelie, u kterého byly nalezeny nedovolené zbraně. Zároveň bylo v podnicích Jaka Co., vlastněných senátorem Juan Ponce Enrile objeveno skladiště zbraní a itaskavin pro potřeby povstalců. V týž den konečně se ozval vůdce vojenského puče Gregorio Honasan, který mluvil 15 minut na jedné soukromé rozhlasové stanici; prohlásil, že on i jeho vojáci vedou boj proti vládě Aquinové, která prý je neschopná, neposkytuje zemi náležité vedení a pouze pokračuje v chybách Marcosova režimu. Vytkl jí nepotismus, zkládání politických dynastií, přílišnou mírnost vůči komunistům a ignorování skutečných potřeb armády, zvláště nutnost zvýšení žoldu obyčejným vojákům. Pokus o vzpouru prý byl pouze prvním krokem v její proti její vládě, který bude dále pokračovat, až bude Filipínám a jejich lidu dáno nové vedení. - Jeden armádní důstojník řekl, že armáda prý by si přála, aby Aquinová propustila z vládních služeb své dva blízké spolupracovníky Jokera Arroyo a Teodoro Locsin-a, protože jsou nepřítelny armádě. - Situace

presidentky Aquinové je tedy opravdu nesnadná.

### Plánovaná sabotáž otravy pitné vody vojenským kadetům.

Vláda presidentky Aquinové musí dnes čelit armádě, rozdělené proti sobě na dvě části, jakož i stupňované útočnosti komunistických rebelů, byla 6. září postižena novou nepříjemností. Ve městě Zamboanga na ostrově Mindanao - (530 mil jižně od Manily) - došlo v policejní akademii k hromadné otravě kadetů. Z 225 jich 159 onemocnělo a pak 19 zemřelo po požití ledové vody, kterou jim v pytlících z plastiky neznámé osoby nabídly při poklusu na ulicích za 100 stupňové vody; má se za to, že do vody někteří nepřátelé vlády přimísili jedovatou chemikálii, možná odhmyzovací prostředek. Kadeti si pak stěžovali na bolesti hlavy, závrat, bolesti žaludku, desorientace, a někteří zvraceli krev. Policejní autority zprvu myslely, že šlo o sluneční úpal; potom však oznámily, že „existují silné důkazy o tom, že šlo o plánovanou sabotáž“. - Mezitím vrchní velitel armády gen. Fidel Ramos usiluje o smíření armády mezi sebou a s vládou. Už dříve prohlásil, že při vzpouře 28. srpna obyčejní vojáci a nižší důstojníci byli ve skutečnosti „oklamáni“ vedením rebelie, které je ujistovaly o tom, že šlo pouze o „vojenská cvičení“ a nikoliv o vzpouru proti vládě. Nyní rozhodl, že velká většina neboli asi 800 z tisíce zatčených vojáků nebude potrestáno, nýbrž pouze podrobena „převýchově a reorientaci“, a pak budou posláni do aktivní služby, aby bojovali proti komunistickým rebelům. - Plukovník Gregorio Honasan zvaný „Gringo“, zůstává asi s 2.000 elitními vojáků na útěku. Z různých míst v okolí Manily prohlásil, že povede dále boj proti vládě Aquinové, nikoliv však přímou konfrontací; blíže však neuvedl, co tím myslí. Dne 13. září oznámil, že prý povstání 28. srpna mělo původně být pouze nenásilnou demonstrací, kterou se mělo filipínské veřejnosti ukázat, že Aquinová nemá plnou kontrolu vládní moci, že je neschopná vládnout a mohla by nakonec „předat vládu komunistům“. Také řekl, že vojáci a policisté, kteří dostali rozkaz po něm pátrat, nečiní tak s velkou ochotou, protože souhlasí s tím, co on o Aquinové říká. - (Aquinové by však asi také neprospělo, kdyby ukázala svou energii, naléhala na zatčení Honasana a dala jej pak postavit před soud a pověsit, aby se už nikdo nenechal svěst jeho

„charismatickou“ osobností.) - Místopresident Salvador Laurel navštívil o víkendu před týdnem čtyři vojenské kasárny v Manile. Prý přitom mnozí z vojáků hájili „dobrý úmysl“ plukovníka Honasana při jeho vzpouře; prý jednal pro dobro země, chtěl napravit legitimní stížnosti armády, že je špatně placena, chatrně vyzbrojena a neúčinně vedena, a proto požadovali pro Honasana amnestii. Vojáci také požadovali propuštění dvou ministrů, výkonného tajemníka presidentky Jokera Arroyo a presidentského poradce Teodoro Locsin-a, protože prý jsou „příliš levicoví“ a dávají ve vojenských záležitostech Aquinové špatné rady.

### Celá vláda Aquinové odstoupila, aby prý mohla utvořit vládu novou.

Dne 9. září všech 25 ministrů presidentské vlády podalo prezidentce Aquinové svou demisi, aby jí tak umožnila propustit „neschopné“ členy, vybrat novou vládu a tak upevnit svou posici. Ofresenou poslední revoltou. Aquinová nyní se svými poradci, seskupenými v nově utvořeném tělese „státní rady“, připravuje sestavení nové vlády. Proslychá se, že 4 až 7 ministrů z dřívější vlády bude propuštěno; mezi propuštěnými má být také zmíněn Joker Arroyo, dosud její výkonný tajemník, po presidentce druhá nejmocnější osoba na Filipínách, někdy také nazývaný „malý prezident“. Své funkce bude zbaven proto, že má proti sobě celou filipínskou armádu. - Jak spojenci presidentky Aquinové tak i vládní autority ve Washingtoně dnes uznávají, že na „krvavý pátek“ letošního 28. srpna - (kdy se časně zrána stovky dobře ozbrojených vojáků zmocnily klíčových vojenských a komunikačních ústředí v Manile a v blízkém okolí) - vláda presidentky Aquinové a s ní začínající filipínská demokracie „jen o vlas“ unikly svému konci a plnému zhroucení. Sám kardinál Jaime Sin, arcibiskup Manily a přítel Aquinové, přiznal, že přetrvání vlády Aquinové bylo skutečným „zářákem“, že však tím Bůh asi dal Filipincům poslední příležitost aby ukázali, zda si zaslouží svobodu či nikoliv. Loyalnost armády vůči Aquinové zůstává i nyní nejista a dokonce se zdá, že mezera mezi její vládou a brannou mocí se stále více rozšiřuje. Armáda

Prosíme  
oznamte nám váš  
změnu své adresy

## HLAS NÁRODA

(VOICE OF THE NATION)

(USPS 291-62000)

Týdeník, věnovaný zájmům amerických Čechů, čs. exilů  
a potřebám našich drahých doma

**BOHU, CÍRKVI, NÁRODU**

VDÁVÁ KAŽDOU SOBOTU:

„VELEHRAD“, ČESKOAMERICKÉ KULTURNÍ STŘEDISKO

PUBLISHED EVERY SATURDAY BY:

1 LECH-AMERICAN HERITAGE CENTER, INC.  
2657-59 S. LAWDALE AVE. CHICAGO IL. 60623

Telefon: 762-2044

EDITOR - ŘÍDÍ: Father VOJTĚCH VÍT, O.S.B.  
s redakčním kruhem

POSTMASTER: Send address changes to:  
HLAS NÁRODA, 2657-59 S. Lawndale Ave. Chicago, IL. 60623

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, IL.

Subscription prices: Roční předplatné:

BY MAIL: In US per year \$30

To Canada per year US \$33

Overseas per year \$35

BY AIR MAIL: \$30 + AIR STAMPS

Pravní poradce a zastupce: Henry T. SYNFK

111 West Washington Str. Suite L360, Chicago, Ill. 60602  
(312) 263-6060

Redakce si vyhrazuje právo zaslané články a dopisy zkrátit,  
aniž by tím byl změněn jejich původní obsah.

September 19, 1987 — Vol. XII. No. 37.

prý projevuje netrpělivost, že vláda nepodniká nic pro vyho-  
 vění jejím hlavním požadav-  
 kům: zvýšit platy, zmoderni-  
 sovat výzbroj, podniknout to-  
 tální ofensivu proti komunistům  
 a sesadit z jeho funkce vrchního  
 velitele gen. Fidela Ramose,  
 který je příliš nerozhodný a  
 málo energický; ani nic nevěděl  
 o tom, že uvnitř armády již je  
 vrchním velitelem, se přip-  
 ravovala nedávná vzpoura.  
 Političtí pozorovatelé příz-  
 návají, že vláda Aquinové  
 neměla úspěch ve svém úsilí o  
 vyřešení dnešních hlavních  
 problémů Filipín: 1) Její snahy  
 vládnout „pomocí kompromisu  
 a dosažením shody všech“ -  
 neuspokojily ani armádu s  
 politickou pravici, které  
 považovaly nabídky Aquinové  
 na vyjednávání s komunistickými  
 rebely skoro za kapitulaci -  
 ani komunisty, kteří zase  
 prohlašovali její zamítnutí - vyh-  
 ovet jejich politickým a územ-  
 ním požadavkům - za „zradu  
 jejího slibu o národním smí-  
 ření“. 2) Podobně její nabídka,  
 udělit autonomii muslimům na  
 ostrově Mindanao, byla zamít-  
 nuta jak pravičáky, kteří ji  
 považovali za přílišnou, tak i  
 samotnými muslimy, kteří ji  
 považovali za nedostatečnou,  
 protože chtěli prakticky úplnou  
 nezávislost. 3) Ani svou  
 plánovanou sociální reformou si  
 Aquinová nezískala přátele;  
 majitelé latifundíjí jí vytýkají, že  
 jde příliš daleko, zatímco  
 nemajetní venkované si stěžují,  
 že tato reforma by nebyla dos-  
 tačná ani pro zajištění jejich  
 hlavních existenčních potřeb. -  
 Přes všechny tyto těžkosti  
 Aquinová však dosud neztrácí  
 naději; s důvěrou v budoucnost  
 chce se svou obvyklou dobrotou  
 a s optimismem pokračovat v  
 budování filipínské demok-  
 racie. Kardinál Sin a jiní její  
 přátelé jí však doporučují, aby  
 projevovala více ráznosti a ener-  
 gie než dosud vůči těm, kteří se z  
 vnitřku pokoušejí její plány  
 mařit a ji i její vládu zničit. -  
 Ve Washingtoně 11. září státní  
 tajemník George Shultz znovu  
 pronesl varování, že USA  
 nebudou nečinně přihlížet k  
 tomu, kdyby vláda Aquinové  
 byla svržena; USA budou pod-  
 porovat civilní vládu Filipín a  
 nedovolí, aby se vlády zmocnila  
 armáda. (Pozn. redakce: Vědí-li  
 tohle komunisté s naprostou jis-  
 totou, pak nemusí chodit ani  
 příliš „po špičkách, ale stačí jim  
 založit jakousi „Národní  
 frontu“ a po vzoru komunistů v  
 Československu udělat vládní  
 „demokratický puč“ a křičet do  
 světa, že se tak stalo na přání  
 lidu. Vždyť jim podobná lež a  
 násilí dosud prošla beztestně i v  
 Nikaragvě, a co potom?)

*We the People* of the United States, in order to form a more perfect Union, establish Justice,  
 and secure the Blessings of Liberty to ourselves and to our Posterity, do ordain and establish this Constitution for the United States of America.

**K 200. VÝROČÍ  
 STÁTNÍ ÚSTAVY USA  
 1787 17. září 1987**

**PLEDGE OF ALLEGIANCE**  
*I PLEDGE allegiance to the flag of the United States of  
 America and to the Republic for which it stands. One Na-  
 tion, under God, indivisible, with liberty and justice for all.*

V základě se naši hluboce věřící „otcové - zakladatelé“  
 Spojených států řídili svou anglickou zkušeností a hlavně  
 myšlenkami francouzského politicko - filosofického mys-  
 litele Charles Montesquieu - (1689 - 1755) - o rozdělení moci  
 na zákonodárnou, výkonnou (vláda) a právní (soudy).  
 Sami její autoři si před dvěma stoletími asi ani  
 neuvědomovali, jak důležitý dokument složili pro moderní  
 demokratický stát, když tuto listinu 17. září L.P. 1787 ve  
 Filadelfii podpisovali. Během let k ní byly postupně  
 přidávány různé ústavní dodatky.

**ČESKOSLOVENSKÁ SPOLEČNOST  
 PRO VĚDY A UMĚNÍ  
 odbočka Chicago**

Vás zve na kulturní večírek  
 v pátek 18. září 1987  
 v Masarykově škole  
 5701 West 22nd Place, Cicero,  
 IL.  
 7:00 P.M. Členská schůze  
 7:30 P.M. Česká přednáška  
 Otta Karásek:  
 Počátek historie  
 československého Sokola  
 Dr. Eduard Dvořák, předseda  
 Z.P. Brandler, tajemník

**Pokládání věnců  
 na Moravě  
 a na Slovensku**

Ve dnech 18. až 20. září t.r.  
 budou zástupci amerického vel-  
 vyslanectví v Praze vzpomínat  
 hrdinství amerických vojáků a  
 letců, jakož i českých a  
 slovenských vlastenců, kteří  
 padli v druhé světové válce na  
 Moravě a na Slovensku.  
 Zástupci velvyslanectví  
 navštíví Polomku na Slovensku  
 a místo, kde se zdržovala známá  
 „Greenova mise“ v době  
 Slovenského národního  
 povstání. Další místa, která zäs-  
 tupci amerického velvyslanectví  
 navštíví zahrnují města: Nová  
 Bošaca, Krhov, Šanov, Slavičín,  
 Rudice, Velehrad, Napajedla,  
 Kašava, Palacov, Lipník nad  
 Bečvou, Rokytnice a Troubky.  
 Na tato památná místa, kde  
 položili US vojáci své životy,  
 budou položeny věnce nebo  
 kytky květin. -afa-

Vážená redakce,  
 dovoluujeme si Vám napsat  
 pár řádků z krajanského  
 knihkupectví BOHEMIA  
 STORE, Petra Pastřnák ve  
 Vidni.

**KNIHKUPECTVÍ BOHEMIA  
 STORE,**  
 které prodává české a  
 slovenské knihy, gramofonové  
 desky a kazety, oslavuje 5. leté  
 výročí otevření obchodu ve  
 Vidni a 17. leté výročí zásilkové  
 služby do celého světa. Máme  
 knihy pro malé i velké čtenáře,  
 oddělení naučné a odborné  
 literatury, vedeme noviny a  
 časopisy, vykupujeme též knihy  
 od našich krajanů. Rozesíláme  
 seznamy knih a desek na požá-  
 dání krajanů do celého světa.  
 Obstaráváme též knihy dle  
 přání čtenářů (i cizojazyčné).

Jelikož šíření české a  
 slovenské literatury není moc  
 výdělečný podnik, děkujeme  
 Vám předem za Vaši podporu,  
 za každou informaci, kterou  
 Vaším čtenářům ve Vašem listě  
 otisknete o našem  
 knihkupectví. Máte-li zájem o  
 zaslání informací o nových  
 knihách, ale i raritách, které se  
 objevují, stačí poslat lístek.  
 Vychází řada zajímavých knih,  
 které jistě v rubrice „Nové  
 knihy“, „Knižní novinky“,  
 „Zajímavé knihy“ obohatí Váš  
 list a bude zajímavý příspěvek i  
 pro Vaše čtenáře!

Za knihkupectví „Bohemia  
 Store“, které je otevřeno od  
 úterý do soboty na adrese: Lin-  
 dengasse 5, A-1070 Wien,  
 Austria, Europe,  
 Vám děkujeme a na spolupráci  
 se těší Petr Pastřnák

**Kašpárkovo  
 loutkové divadlo,**  
 v sobotu 26. září 1987  
 ve 4 hod. odpoledne  
 v Masarykově škole  
 5701 W. 22nd Place Cicero, Ill.  
 Má poklonka, nazdarek,  
 klání se vám Kašpárek!!



**48th  
 Moravian Day**



**\* Sunday \***  
**Sept. 27, 1987 2:00 P.M.**  
**UNION HALL NO. 150, ROUTE 66**  
**ONE BLOCK WEST OF LAGRANGE ROAD**  
**COUNTRYSIDE, ILLINOIS**  
 WELCOMING DANCE WILL BE HELD ON SATURDAY  
 SEPT. 26, 8:00 P.M. AT "AMERICAN LEGION HALL"  
 5510 W. 25th. ST. CICERO, ILL. 60650

Hodláte-li prodat či koupit rodinný domek, obchod,  
 stavební parcelu, dílnu či průmyslový závod a potřebu-  
 jete-li odbornou poradou, odhad a sehnat hledanou  
 nabídku, nebo vážného zájemce o svůj prodáváný  
 majetek, obraťte se s důvěrou na naši realitní kancelář:  
**RE/MAX PARTNERS REALTORS**  
**7002 záp. Čermáková tř. v Berwynu**  
**☎ 484 - 2300**  
 Zastavte se v naší kanceláři osobně a žádejte mluvit  
 česky s Jarkou Mlsnou.  
 Hodláte-li se přestěhovat do jiného státu, ochotně, od-  
 borně a rádi Vám posloužíme, protože máme odbočky ve  
 všech státech americké Unie a v Kanadě.  
 U nás stále platí bat'ovské heslo:  
**„NÁŠ ZÁKAZNÍK - NÁŠ PÁN!“**

Pravidelné české bohoslužby jsou každou sobotu  
 v 6:15 hod. večer v kostele Panny Marie Svatohorské  
 V Cicero, Ill. - 2414, S. 61st Ave.

## DOBA "BĚHEM ROKU"

### 25. NEDĚLE "BĚHEM ROKU"

**VSTUPNÍ MODLITBA:** Bože, všechny ustanovení posvátného zákona — jsi shrnul do příkázání lásky k tobě a bližnímu. — Dej, abychom je zachovávali, — a zasloužili si tak vejít do věčného života. Skrze svého Syna Ježíše Krista, našeho Pána a Boha, který s tebou v jednotě Ducha svatého žije a králuje po všechny věky věků.

#### 1. ČTENÍ Z KNIHY PROROKA ISAJÁŠE (Iz 55, 6-9)

Hleďte Hospodina, když ho možno najít, vrývejte ho, když je blízko! Ať přestane bezbožník hřešit, zločinec ať změní své smýšlení; ať se obrátí k Hospodinu a smiluje se nad ním, k našemu Bohu, který mnoho odpouští.

Mé myšlenky nejsou myšlenky vaše, ani vaše chování, podobné mému — praví Hospodin. Oč totiž převyšují nebesa zemi, o to se liší mé chování od vašeho chování, mé myšlení od vašeho myšlení.

#### 2. ČTENÍ

##### Z LISTU SVATÉHO APOŠTOLA PAVLA FILIPANŮM (Flp. 1, 20c-24, 27a)

Bratři! Budu moci oslovit Krista, ať svým životem, ať svou smrtí. Věděl pro mne život je Kristus a smrt zisk. Avšak kdybych dál tady žil, mohl bych ještě s užitkem pracovat. A proto nevím, co bych měl volit.

Přitahuje mě totiž obojí: mám touhu zemřít a být s Kristem — a to je vše velmi, daleko lepší; ale pro vás je mne nutnější, abych zůstal ještě na živu.

Jen se chovejte tak, jak je to hodné Kristova evangelia.

##### SLOVA SVATÉHO EVANGELIA PODLE MATOUŠE (Mt 20, 1-16a)

Ježíš řekl svým učedníkům toto podobenství: "S královským nabídkám je to tak, jako když jeden hospodář hned ráno vyšel najmout dělníky na svou vinici. Smluvil o denáři na den a poslal je na vinici. Když vyšel o deváté hodině, viděl, jak jiní stojí nečinně na trhu, a řekl jim: 'Jděte i vy na mou vinici, a já vám dám, co bude spravedlivé.' Oni šli. Vyšel znovu kolem poledne i kolem třetí hodiny odpoledne a učinil právě tak.

Když vyšel kolem páté hodiny odpoledne, našel tam další, jak tam stojí, a řekl jim: 'Co tu stojíte celý den nečinně?' Odpověděli mu: 'Nikdo nás nenajal.' On jim řekl: 'Jděte i vy na mou vinici.'

Když byl večer, řekl páni vinice svému správci: 'Zavolej dělníky a vyplť jim mzdu, a to od posledních k prvním!' Tak přišli ti, kteří pracovali od pěti odpoledne, a každý dostal denár. Když přišli ti první, měli za to, že dostanou víc; ale i oni dostali po denáru.

Vzali ho a reptali proti hospodáři: 'Tihle poslední dělali jedinou hodinu, a tys je postavil na roven nám, kteří jsme nesli tíhu dne a vedro!' On však odpověděl jednomu z nich: 'Příteli, nekrývdím ti! Nesmluvil jsi se mnou denár za den? Vezmi si co ti patří, a jdi! Já chci tomuhle posledním dát jako tobě; nemohu si ve svém učinit, co chci? Nebo snad tvé oko závidí, že jsem dobrý?'"

### FAMILY PRACTICE CENTER

9211 W. OGDEN Ave., Brookfield, IL. 60513

Kdy jindy se člověk zvláště potřebuje vyjádřit ve své rodné řeči, než v době, kdy se zrovna dobře necítí a hledá lékařskou pomoc.

Tu Vám nyní v západních předměstích ochotně poskytnou dva naši odborníci vnitřního lékařství

Jan TURON MD

Waldemar TARASKIEWICZ MD

Ordinační hodiny:

Od pondělí do čtvrtku: od 9:00 AM do 9:00 PM

V pátek: od 9:00 AM do 4:00 PM

V naléhavé potřebě i domácí návštěva

☎ 387-7000

P. Adalbert M. Zuna:

## XXV. NEDĚLE „BĚHEM ROKU“

20. září 1987

#### I. Čtení (Isajáš 55, 6-9):

Toto čtení z konce knihy proroka Isajáše se opět týká Izraelitů v babylonském zajetí. Je to jemná, ale naléhavá výzva ke všemu židovskému lidu, aby se obrátil upřímně k Bohu, žil podle Desatera, dělal pokání a Bůh se nad ním smiluje, protože je nesmírně milosrdný. Prorok Isajáš vyzývá k návratu k Hospodinovi „pokud je čas“. Byl nejvyšší čas uznat svůj hřích a činit pokání. Národ byl v zajetí, které trvalo již přes třicet let. Jeruzalémský chrám ležel ve zříceninách od druhé babylonské invaze do Palestiny. Lid v exilu malomyslně uprostřed pohanského národa a často na Boha zapomněl, kolaboroval s okupantem a klaněl se jeho bohům. Proč to vše dolehlo na lid boží? Zřejmý trest za jeho nevěrnost božimu zákonu! Není jiné cesty, než uznat hřích a vrátit se k Bohu cestou pokání! - Tato prorokova výzva je naléhavá, ale plná útěchy. Bůh izraelského národa nebyl přece chladným a neosobním bohem, který je kdesi vysoko a nestará se o osudy lidí, jejich utrpení a slabosti, ale právě naopak, chce jejich radost a štěstí. Isajáš připomíná pravdu, jež byla božimu lidu známá z celých jeho dějin a z poselství jiných proroků. Bůh - Stvořitel je vždy ochoten odpustit i ta největší provinění, protože člověk se jimi trestá sám. Podmínkou je však obrácení, upřímné pokání a lítost.

Isajáš klade na srdce tuto pravdu Izraelitům připomenutím nesmírné dobroty boží. Bůh je nekonečně dokonalý, zároveň ve světě i mimo svět, a právě proto je Jeho milosrdenství nekonečně větší než může být i nejdokonalejší milosrdenství člověka. A toto prorokovo ujištění platí stále - i pro nás, zvláště když bylo dot-

vrzeno Kristovým příchodem. Jeho učením, činy, smrtí a Zmrtvýchvstáním. V době moderního pokroku, kdy je zároveň tolik zla, kdy zlo a zločinnost na sebe berou stále novou tvář, začínají i dnešní lidé někdy malomyslně a mají za to, že Bůh na tento svět zapomněl. Ve skutečnosti tomu je obráceně; my jsme zapomněli na Hospodina, my jsme se dopustili hříchu! Tím více je třeba, abychom se k Němu opět obrátili celým srdcem a žili podle Krista. Povinností nás křesťanů je také modlit se za lidi, naše bližní, aby obdrželi milost obrácení, našli Boha naším spravedlivým jednáním a tak bude ve světě více lásky a míru.

#### II. Čtení (List sv. Pavla k Filipanům 1, 20-24, 27):

List sv. Pavla k Filipanům má zvláštní ráz. Především proto, že je to list psaný ze žaláře, dle všeho, když byl Pavel v římské vazbě. Je to asi nejdůvěrnější list sv. Pavla k obci, k níž jej pojila zvláštní pouta pastýřské lásky i osobního přátelství. Ve městě Filipi byla první křesťanská obec na půdě Evropy, vždy mu působila nejvíce radostí. Sv. Pavel varuje věřící Filipany před nebezpečími, jež tehdy ohrožovala křesťanský svět. Dělá to spíše v podobě důvěrné výzvy: „Setrvejte v pokofe a lásce!“ - Tato láska měla též praktický vzhled. Pavel nikdy nepřijal od křesťanů, kterým kázal evangelium nějaké hmotné podpory. Výjimkou byli jen Filipané, jeho důvěrní přátelé, od nichž přijal finanční pomoc v době obtížného kázání v řeckém světě.

V žaláři je Pavel tvář v tvář smrti. A zde vyvěrá myšlenka, jež odhaluje velké srdce Pavlovo. Má nesmírnou lásku ke Kristu, kterou dokazuje láskou k lidem, jimž hlásal cestu spasení. A Filipané byli takovou jeho zvláštní láskou. Pán mu nabízí dva velké dary a Pavel neví, jak se rozhodnout: Je už sice čas, aby opustil tento svět a byl s Pánem, jehož miloval a jemuž sloužil celým svým životem, ale rád by ještě zůstal na světě a otevíral cestu

evangelium a spásu mnohých, aby se obrátili a poznali Krista prostřednictvím jeho osobního svědectví a kázání? Nenalézá pro sebe žádné řešení, ale dává radu svým učedníkům a nám všem: konejte totéž co já. Jako by řekl, mějte jen velkou lásku ke Kristu a k lidem jež vykoupil. A pokud žijete, ať láska je vašim nejvyšším zájmem, neúčinnější zbraní a pokladem.

#### Evangelium (Matouš 20, 1-16):

Hlavní myšlenkou podobenství o „žencích a stejném platu“ za různé dlouhý pracovní čas je Boží láska vůči „pohanským národům“. Tomuto podobenství rozumíme jen, když si uvědomíme, že se tu řeší otázka poměru Boží spravedlnosti k milosrdenství a Boží „postoj“ k ostatním národům, Bůh může být neskonale spravedlivý, ale má vždy možnost ukázat své milosrdenství komu chce. Důležité je si připomenout, že „podle své spravedlnosti“ my sami si nemůžeme činit žádných nároků vůči Bohu. Proto ti, kdo naléhají jen na spravedlnost, jsou v nebezpečí, že neporozumí „Boží politice“ a sami budou vyloučeni z Božího milosrdenství.

To byl právě případ odpůrců Spasitelových, kteří se domnívali, že jen oni z vyvoleného národa jsou předmětem Boží lásky, a na všechny pohany svolávali je Boží tresty a vyloučení z Božího království. Kdo jsou ti dělníci najatí časně ráno (v 6 hodin) a dělníci jedenácté hodiny (5 hod. odpoledne)? Čtyři období naznačují, že Bůh k Sobě povolával spravedlivé a připravoval spásu všech v různých obdobích. V poslední hodině spásy chtěl vylít své milosrdenství na všechny národy. Se všemi jednal spravedlivě. Učinil smlouvu se svým národem a tuto smlouvu skutečně dodržel. (Plat jednoho denaru byl obvyklým denním platem, s nímž každý byl spokojen). Jestliže ti první dělníci žárili na druhé, znamená to, že vůbec nerozuměli skutečnosti, že Pán vinice chtěl ukázat své milosrdenství těm, kdo bez vlastní viny nemohli přijít dříve k poznání Pravdy. A skutečně nepřátel! Spasitele v té době nechťli nic vědět o Božím milosrdenství vůči pohanům. Bůh ukazuje podobné milosrdenství, když odpouští hříchy tomu, kdo jich lituje v posledních chvílích svého života, a bude v nebi se svatým, který se modlil a umřeloval po celý život, a bude Bohu snad bližší, než spravedlivý, který byl velmi horlivý, ale zapomínal na lásku k Bohu a k bližnímu.



### PRAGUE SAUSAGE & DELICATESSEN

- HOME MADE SAUSAGES
- FROZEN FOODS
- HICKORY SMOKED MEATS
- FRESH POULTRY
- ČERSTVÉ DOMÁCÍ UZENINY
- IMPORTOVANÉ LAHŮDKY

6312 WEST CERMAK ROAD  
BERWYN, ILLINOIS 60402

☎ (312) 795-0250 Rádi vás obslouží a na vaši návštěvu se těší  
MARY & STANLEY DYNIA

American Bar Association -  
a 10. výročí založení Charty 77

Oddělení pro lidská práva při „American Bar Association“, se kterým spolupracujeme již řadu let a které bylo nápomocné v případech advokátů v Československu, Dr. Jána Čarnogurského v Bratislavě a Dr. Josefa Průši v Praze, když byli pronásledováni, nebo vězněni proto, že obhajovali před soudem signatáře Charty 77, neb jiné obhájce lidských práv v Československu, pořádá dne 22. září 1987 diskusi a recepci na počest 10. výročí založení Charty 77. Jedním z účastníků diskuse bude také JUDr. Vladimír Kabeš, bývalý výkonný tajemník „International Commission of Jurists“ v Ženevě. Mezi hosty budou též zástupci State Departmentu a Helsinské komise.

-afa-

## Náš exilní Njd. Otec biskup dr. Jaroslav Škarvada z Říma přijede do Chicagu

Příležitost k přijetí svátosti sv. birmování a prvního svatého přijímání při české mši svaté.

S velkou radostí Vám oznamujeme, že náš Njd. exilní Otec biskup J. Škarvada z Říma bude mezi námi u příležitosti Národního dne českých katolíků, který pořádá místní Distriktní svaz českých katolíků v neděli 4. října ve 2:00 P.M. v sále chicagského Velehradu (2657-59 So. Lawndale Ave.)

Njd. Otec biskup bude v neděli 4. října v 10:30 A.M. sloužit koncelebrovanou českou mši svatou - s chrámovým zpěvem v našem národním jazyce - v kostele Blahoslavené Anežky české na Central Park

Ave., v Chicagu.

V předvečer Dne českých katolíků bude sloužit naši pravidelnou českou večerní mši svatou v sobotu 3. října v 6:15 P.M. v kostele Panny Marie Svatohorské (2414 So. 61st Ave.) v Ciceru.

Při této mši sv. udělí Njd. Otec biskup svátost sv. birmování a první svaté přijímání dětem a dospělým zájemcům, kteří se nám včas přihlásí.

Bud'te proto tak hodní a svůj úmysl přijmout svátost sv. birmování, anebo prvního přijímání nám bezodkladně oznamte! Své rozhodnutí nám zavolejte co nejdříve. Informace a přihlášky přijímá kancelář Česko - amerického kulturního střediska „Velehrad“: 2657-59 So. Lawndale Ave; - ☎ 762 - 2044 od 12 hod. v poledne do 8:00 P.M.

Víte-li o někom, kdo by měl zájem o tuto významnou událost naší zdejší krajanské náboženské větve - upozorněte jej na ni, anebo nám zavolejte jeho číslo.

Njd. Otec biskup při svém letošním pobytu v Chicagu je ochoten nám věnovat 2-3 dny k uspořádání náboženské obnovy pro naši zdejší věřící obce. Datum a hodiny budou oznámeny v našich novinách, jakmile nám přesně stanoví dobu svého příjezdu.

Sledujte proto laskavě naše zprávy!

Děkují Vám předem za Váš živý zájem a solidární pomoc při organizaci této důležité duchovní obnovy v rámci Mariánského roku a doby příprav na svatořečení Bl. Anežky české.

Váš misionář  
Otec Vojtěch Vít, O.S.B.

Pravidelné české bohoslužby  
jsou každou sobotu v 6:15 hod. večer  
v kostele Panny Marie Svatohorské  
v Ciceru, Ill. - 2414, S. 61st. Ave.

## Z ÚŘADOVNY NÁRODNÍHO SVAZU ČESKÝCH KATOLÍKŮ

Milí přátelé,

zve Vás srdečně na Den českých katolíků, který chicagský Distriktní svaz českých katolíků pořádá v neděli 4. října 1987 ve 2:00 hod. odpoledne v chicagském Velehradě, 2657-59 So. Lawndale Ave.

Na letošním Dnu českých katolíků bude mezi námi Njd. Otec biskup J. Škarvada z Říma.

Tato tradiční nábožensko - národní slavnost začne v 10:30 A.M. koncelebrovanou mši svatou, s českým kostelním zpěvem v kostele Blahoslavené Anežky na Central Park Ave., v Chicagu. Hlavním celebrantem bude Njd. Otec biskup J. Škarvada.

Po ukončení mše svaté budou v blízkém Česko - americkém kulturním středisku „Velehrad“ podávány od 12:00 hodin v poledne chuťné, domácí občedy a bude otevřen bar.

Ve 2 hod. odpoledne začne zahájení Dne českých katolíků slibem americké vlajce a zpěvem americké i naší československé hymny. K přítomným promluví Njd. Otec biskup. Po jeho promluvě bude následovat kulturně - národopisný program. Po programu k tanci a poslechu bude vyhrávat známá hudba Jim Drnka, při které se všem loňského roku tak dobře

tancovalo a která se tak příjemně poslouchala.

V přízemní místnosti u stánku Klubu Domov bude k dostání výborné domácí pečivo a oblibené obložené chlebičky. Budete si tam moci i při skleničce vína zazpívat naše písničky. U stánku Distriktního svazu a v tombole budete moci zkusit své štěstí.

Klub Domov každým rokem činně pomáhá chicagskému Distriktnímu svazu Den českých katolíků uskutečnit, poněvadž jeho čistého výtěžku je použito k podpoře našich záslužných potřebných katolických organizací: NSČK, římského Nepomucena, opatství v Lisle a českého, katolického tisku.

Přijďte v hojném počtu se svými rodinami a přáteli a využijte vzácné příležitosti setkat se osobně s naším Njd. Otcem biskupem.

Příhodné parkování je na parkovišti obchodního střediska Edmar naproti Velehradu na Lawndale Ave.

Těšíme se na shledanou!

Za Klub Domov z NSČK  
Otec Vojtěch Vít, O.S.B.  
kaplan

Ludvík Pospíchal, předseda  
Františka Uhlířová, tajemnice  
Anna Ryšavá, pokladník



## Z ÚŘADOVNY NÁRODNÍHO SVAZU ČESKÝCH KATOLÍKŮ

Milí členové, přátelé a příznivci NSČK!

Náš chicagský Distriktní svaz českých katolíků pořádá svůj tradiční „Den českých katolíků“ v neděli 4. října 1987 v sále Česko-amerického kulturního střediska „Velehrad“ 2657-59 So. Lawndale Ave. Jako každým rokem čistého výtěžku z tohoto kulturního podniku bude použito k podpoře našich záslužných kulturně potřebných a dobročinných organizací a tisku.

K čistému výtěžku hodně přispívá zisk z knížek „Štěstěny“.

Snažíme se vždy, aby vlastníci šťastných loteriálních čísel dostali za jejich odkoupení losů a svou dobrosrdečnost nějakou pěknou výhru.

Abychom měli však bohatou tombolu, potřebujeme také Vaši pomoci.

Obrácíme se proto již nyní na Vás s prosbou, abyste i letošního roku na nás pamatovali nějakým pěkným dárkem do tomboly.

Své dary můžete přinést buď do úřadovny NSČK, anebo do administrace H.N.: obě jsou, jak víte, v budově chicagského Velehradu. Nemůžete-li nám dary sami přinést, rádi si pro ně přijedeme, když nás zavoláte:

telefon NSČK: 522-7575; telefon H.N. 762-2044.

Předem přijměte naše srdečné Pán Bůh zaplat' za Vaši štedrost a snahu pomoci, aby se dobrá věc opět podařila.

Distriktní svaz českých katolíků - Chicago.

## DISCOVERY TRAVEL, INC. 641 S. La Grange Rd. LA GRANGE, IL 60525

Pozvání příbuzných z Československa rychle -  
polchlivě - bez poplatku, letenky za nejnižší ceny.

Všechny doklady vystavené naší kanceláří  
jsou notářsky ověřené.

Zařídíme pasy, víza, rezervace  
hotelů, aut, pojištění, překlady



Pro bližší informace a tiskoviny volejte:  
LIBBY BUCEK ☎ (312) 482-8515 kancelář  
☎ (312) 354-7707 večer domů

# DEN ČESKÝCH KATOLÍKŮ V CHICAGU

POD ZÁŠTITOU DISTRIKTNÍHO SVAZU Č.K. V NEDĚLI 4. ŘÍJNA 1987 NA „VELEHRADĚ“, 2657-59 JIŽNÍ LAWDALE AVE.



V 10:30 hod. dopoledne koncelebrovaná česká mše svatá v kostele  
Bl. Anežky české (27 ul. & Central Park Ave.) za přítomnosti  
Njd. Otce biskupa exulantů v celém světě dr. Jaroslava Škarvady  
z Říma, tit. biskupa z Litomyšle.

Hlavní projev: Njd. Otec biskup Jaroslav Škarvada

Po programu k tanci a poslechu bude vyhrávat  
hudba Jim Drnka.

Josef Kratochvíl:

## Existuje náhoda?

V roce 1982 jsem napsal pro Nový život článek „Neexistuje náhoda“. Na životopise svého otce, filosofa, dr. Josefa Kratochvíla jsem se snažil ukázat, že celý svět i každý jednotlivec je bez determinace podivuhodně řízen Tvůrcem tohoto světa.

Zakladatel moderní molekulární biologie Jacques Monod stanovil pro přírodovědce tuto cestu: „Posledním největším dobrem není štěstí člověka, nebo pomíjející moc, nebo pohodlí v životě, také ne Sokratovské: Poznej sebe sama, ale jediné objektivní poznání...“ Jacques Monod byl přesvědčený evolucionista a měl a má velký vliv na filosofické nazírání přírodovědce. A přece Monod zjistil, že se člověk potuluje někde na pokraji kosmu bez cíle a opuštěn, jako chybný článek evoluce.

Blaise Pascal upozorňuje, že je nebezpečné poukazovat člověkovu na to, že je podobný zvířatům, aniž by se mu přitom osvětlila jeho velikost, ale ještě nebezpečnější je je poukazovat na lidskou velikost bez poukazu na jeho nicotnost. Nejnebezpečnější je ponechat člověka v nevědomosti stran obojího. „Člověk nesmí věřit, že je rovný zvířatům, ale ani že je rovný andělům“. - Tedy není člověk jen „náhodně“ vyvinutý živočich, snad „vrchol evoluce“, který však zapadl vývojově do slepé uličky, podobně jako kdysi praještější (Brontosaurus aj.), kteří se „náhodně“ vyvinuli do takových rozměrů, že další vývoj byl nemožný a nutně došlo k vyhynutí.

Co je však NÁHODA? Vědci ji definují jako „událost, která má stejnou pravděpodobnost jako událost jiná“. „Nic více a nic méně než toto,“ tvrdí někteří. Najdeme však i řadu jiných definic: „Náhoda je nečekaná událost, protože se při ní kříží nesouvislé příčiny... nebo pro-

tože naše znalost příčin je chatrná, protože příčina události závisí na nedeterminovatelném materiálním momentu. Velký počet náhod lze statisticky a matematicky zachytit, např. autonehody, sebevraždy, mutace (zákonitost „pravděpodobnosti“). Mohli bychom napsat celý článek o definicích náhody. „Opakem náhody je událost determinovaná“, tvrdí někteří přírodovědci.

Společnost pro zodpovědnost ve vědě v NSR (GVW), založená marburským biochemikem prof. W. Luckem, pořádá občas vědecká sympozia různých odborníků jak přírodních věd, tak i duchovních, ale i z techniky apod.

V roce 1986 se došlo při takovém sympoziu, které je provázeno hojnou diskusí, k přesvědčení, že „lidé očekávají od vědy více, než je tato schopná dát“. Vědeckému badateli se veřejnosti připisuje „zodpovědnost za celý svět“, ale dnes „třídívěra ve vědu v současné krizi“.

Tento krátký kiskurz nutí jistě k zamyšlení. Lze od vědy očekávat, že dosáhne skutečně objektivní poznání, pravdivou odpověď? Jde o konečné vyřešení? Nic víc a nic méně? Lze zaškatulkovat problém evoluce a problém kreativity? Lze vědecky vytloučit pojem „duše“ jako neexistující, protože není moderním přírodním vědám dokazatelný, a tím jej odmítnout, případně předat jiným vědám? Existuje rozdíl mezi přírodními vědami a jinými vědami? Není věda jen jedna, univerzální, pojímající všechny ostatní vědecké obory?

„Neexistuje náhoda“, je směle prohlášení, které nechce autoritativně zašlápnout jiné názory. Tvrdit však např., že „nahodilost je dědictvím Mendlovým“, je jednostrannost. Kdo zná Mendlova pravidla, nebude tvrdit, že jde o „náhodu“ či „nahodilost“. Již základy, první Mendlovův zákon dědičnosti, či chcete-li pravidlo, je jasně determinační - pravidlo

uniformity! Stejně tak druhé pravidlo: stěpení. Je to ale jisté již výběr v pojmech: dominance a recidivita, genotypu a phenotypu. Třetí Mendlovo pravidlo mluví a dokazuje „nezávislost dědičných vloh“, či „volnou kombinaci genů“. Ukazuje mnohostrannost možností, které svého času Mendel jen tušil a předpokládal. Vysvětlení „nahodilé kombinace“ je však příliš jednostranné. Američan Morgan poukázal na spojení dědičných vloh a na „Gen-mapy chromosomů“, na „lineární pořádek genů“ atd. Zjistil i možnosti tzv. „crossing over“ atd. Jisté je, že Mendlovy pokusy a objevy a jejich pokračování, at' už u Verreense, Tschermaka, Hursta, Batesona, Locka, Derbishira, Winga a dodnes takřka nespočítatelné řady genetiků, mezi nimiž nechybí ani nositelé Nobelovy ceny, dokazují mnohostrannost možností.\* Ostatně všeobecná genetika je dnes více známa než např. fakta o existenci duše, která je věčná a vlastní každému člověku a má jistě větší význam pro člověka než jeho pomíjející tělo. Duše i tělo každého člověka jsou v plánu Věčného,

Všemohoucího, který ponechává člověku v rozhodování volnou vůli; prozřetelnost Boží bdí nad každým z nás, ač je to normálním vědcům i každému člověku rozumově nepředstavitelné (v Písmě se však ujišťuje, že bez vůle Boží nepadne člověku ani vlas z hlavy: kdo by to chtěl zlehčovat tím, že v Písmu se často „přehání“?) Poměr Boha ke světu a k člověku je Velké tajemství. Bůh je vždy větší, mnohem větší než si ho dovedeme představit. Že říká i tu nevyzpytatelnou mnohostrannost: včera, dnes i zítra (což nelze si představit), že je Věčný, znamená: bez minulosti, přítomnosti i budoucnosti, tedy ne s „náhodností“, protože objektivní je „věčnost Stvořitele“ a i „věčnost“ lidské duše, nic, nikdo není ponechán „náhodě“, která vede často k zoufalství „ztracenosti ve vesmíru...“, jak si stěžuje Monod a jeho učedníci.

Bylo by malicherné přit se o „slovíčko“, např. v pojmu náhoda nebo evoluce; bylo by nesprávné škatulkovat pojmy do kreativismu, evolucionismu atd. Jisté je, že Bůh je jediná neměnná pravda, která stojí

„nad náhodou“, neboť Bůh - Pravda není náhoda. Pro mne jako ethologa a biologa neexistuje bezcílná náhoda; nepochybuji, že existují evoluční procesy, ale ne jako centrální směr dění. Bojím se, že dnes se staly mnohé velmi vážné pojmy jen módou; tak v politice „volnost“, rovnost, svoboda, mír, demokracie. Skoro každý je má denně v ústech a při tom každý myslí něco zcela jiného. Nebo v přírodních vědách pojmy: náhoda, evoluce, genetika atd. Bráním se tomu, když např. v německé televizi pod označením „z oboru vědy“ se tvrdí, že profasa si „vymyslela“ chlorofyl, nebo v příručce vědecké televize se tvrdí: „Během doby evoluce (u včel) si volí takové geny, které přispívají k jejich nesmrtnosti, nezávisle na tom, v kterém individu se nacházejí.“ Zde bych mohl uvést stovky citátů popularizující vědy, kde se tvrdí, jak důmyslně si „vymysleli“, např. pakobylky a různé živočišné svou „strategii postupu evoluce“ apod. (\* Tyto možnosti však nelze definovat jako náhodu - to by bylo povrchní.)

## Africký ČAD si mohl vyzbrojit svou armádu s nechtěnou libyjskou pomocí

Libyjská armáda, která okupovala severní třetinu Čadu, byla sice těžce vyzbrojena, avšak byla málo zkušená v užívání moderních zbraní, které Libyi dodal SSSR. Proto se čadské armádě presidenta Hissene Habreho s rozhodnou francouzskou pomocí podařilo zasadit bleskově libyjské okupační armádě drtivou porážku, která ohromila libyjského vládce Moammara Gadhafyho a udivila i ostatní africký svět. Letos v březnu musily libyjské posádky vyklidit území Čadu s takovým spěchem, že jim nezbylo času ani na odvoz své sovětské výzbroje ani na její zničení. Proto válečná kořist byla velmi bohatá, takže chatrně vyzbrojená čadská armáda se rázem stala jednou z nejlépe vyzbrojených armád afrických zemí.

Celou tuto věc dobře vystihl jeden libyjský armádní důstojník, který si poznamenal ve svém deníku: „Moammar Gadhafy zde promrhal všechno naše bohatství.“ Ve spěchu pak musil zmíněný důstojník zanechat v Čadu i tento svůj deník, který tam pak byl nalezen. V čadském hlavním městě N'Djamena se nyní po ulicích

projíždějí čadští důstojníci v jepech, ukořistěných od libyjské armády, a zraněným čadským vojákům se dostává lékařského ošetření v polních lazaretech, zanechaných na jedné libyjské základně. Na blízkém vojenském letišti je možno vidět celou menší eskardu stíhaček typu „L-39 Albatros“ československé výroby. Skupina amerických inženýrů rozmontovala toto letadlo na základně Ouadi Doum v severním Čadu po útěku libyjské armády a pak je znovu sestavila na základně u N'Djamena.

Libye měla v Čadu 14.500 vojáků. Po drtivém útoku čadské armády s francouzskou pomocí pak ti libyjské vojáky, kteří zůstali na živu, v úplné panice utekli, a aby si zachránili aspoň holé životy, zanechali za sebou polní kuchyně, chladiče vzduchu, rozhlasové a radarové systémy, řízené kompjútry, trucky s nádržemi pitné vody či gazolinu, vojenské helikoptéry, vlečné trucky, protiletadlové střely, tanky, děla, jeepy a vojenské ambulance. Podle odhadů - jen na velkých základnách Fada a Ouadi Doum - libyjská armáda zanechala zbraní a různých vojenských potřeb v hodnotě jednoho bilionu dolarů; dosud nemohl být pořízen inventář toho, co zanechala na jiných místech. Toto představuje pro čadskou armádu značný přínos, bere-li se ohled na to, že příjmy čadské

vlády vloni obnášely pouze 54 milionů dolarů.

Čad je totiž jedna z nejchudších zemí světa: její důchod „per capita“ činí pouze 78 dolarů ročně. Podle publikace čadské armády „Hero“, libyjské vojáky zanechali v Čadu v operačním stavu 132 tanků, 178 obrněných vozů, 40 raketometů, 228 armádních trucků a asi 400 jeepů. Nyní čadská armáda užívá těchto vojenských potřeb ve svých útocích proti libyjské armádě, která se ještě zoufale pokouší uhájit své posice při severní čadské hranici.

Libyjská armáda také zanechala v Čadu tři válečné helikoptéry sovětské výroby typu „MI-24“. USA a Francie chtěly tyto helikoptéry prostudovat; proto si je od čadské vlády koupily - USA dvě a Francie jednu - za tři miliony dolarů za kus. Doufaly, že tyto helikoptéry byly vybaveny novým sovětským elektronickým systémem obrany proti dálkovým střelám, který se s velkým úspěchem osvědčil ve válce v Afghánistánu. Zjistilo se však, že Sověti nesvětili Libyi tento svůj vrcholný vojenský vynález. Tak američtí i francouzští vojenská odborníci musili přiznat, že se z těchto helikoptér nedozvěděli nic nového, co by jim už dříve nebylo známo. I tak se však čadská armáda může chlubit tím, že je dnes jednou z nejlépe vyzbrojených armád v celé Africe.

LÉKÁRENSKÝ TELEFON: DOMÁCÍ TELEFON:

☎ 484-0106

☎ 749-0281

Poslání léků vašim příbuzným či kamkoliv rychle a bezpečně vyřídí

## HOLEČEK PHARMACY

PH. MR. VLADIMIR HOLEČEK, R. PH.

NAPROTI BERWYNSKÉ RADNICI

6705 West 26th STREET, BERWYN, Illinois 60402

Doporučte HLAS NÁRODA svým přátelům a známým

Don Feder:

## Papežská důtka věku bezbožnosti

Člověku se téměř vnucuje představa, jak legendární Paul Revere v roli světského kněze uhání se svou tlupou krajinou a vyzvání na poplach: „Papež přichází, papež přichází.“

A jak se den papežova příchodu přiblížil, sdělovači prostředky vytáhly se svou těžkou artilerií, aby zahaly na ústup papežskou invazi. Stanice NBC ve svém zvláštním pořadu vyslaném 25. srpna prezentovala celý souhrn slůžnosti „římských katolíků“ oblibených v televizi: ti povykovali a projevovali svou nahněvanost nad postojem Vatikánu k otázce potratu, homosexuality, rozvodu a k spoustě dalších problémů ve vztahu k církvi.

Bud' me si jisti, že v nadcházejících dnech budeme naslouchat vzrůstající intenzitě hlasů náboženských nespokojenců, budeme svědky demonstrací a protestů jeptišek, které by se chtěly stát knězi, uslyšíme přání kněží, kteří by se rádi oženili; ozvou se hlasy rozlicených zastánců potratů, homosexuálů, kteří se budou dožadovat, aby bylo požehnáno jejich pohlavním zvláštností a budou tu i bojovnice za práva žen, dožadující se papežské opravy přírodních zákonů tak, aby tyto vyhovovaly účelům feministického hnutí. Televizní síť však nikdy, opravdu nikdy nepřinese jediný program, který by uvedl rozhovor s nějakým lojálním katolíkem.

Časopis „Time“ ze 7. září přinesl titulní článek nazvaný - „Američtí katolíci: Slavnostní dav očekává papeže“: zachází se v něm do nejnepatrnějších podrobností, jen aby tak vynikly nesrovnalosti názorů mezi papežem a těmi, kteří byli výběrem označeni za americké katolíky.

Časopis nás bez dechu informuje o tom, že tito zmínění „američtí katolíci“ z 53 % věří v právo kněží se ženit, 52 % z nich schvaluje vysvěcení žen na kněze, 76 % by dovolilo rozvod a nové manželství v rámci církve, pouze 24 % věří, že umělá kontrola porodnosti je nesprávná, atd. Upřímně řečeno, jsem znechucen výzkumem mínění pseudo-katolíků, kteří běžně porušují církevní doktriny a jejichž „svatou trojici“ představují Andrew Greeley, Phil Donahue a Otec Drinan.

Ostatné co je na tom? Náboženství není soutěží v popularitě; stejně tak božský zákon není předmětem změny na zák-

ladě lidového hlasování. Jestliže mohou „američtí katolíci“ vynášet morální edikty o tom, o čem jsme se už dříve zmínili, kde pak lze vůbec vymezit nějakou hranici? Budě to cizoložství, loupež, vražda?

Dovedete si představit, kde by asi byl katolicismus dnes, kdyby ve středověku církevní dogma bylo určováno lidovým hlasováním venkovanů?

Nebo si vezmete Mojžíše sestupujícího s hory Sinaj s George Gallupem po boku. Předtím, než každé jedno z „Desatera přikázání“ by mohlo být s platností vyhlášeno, dvojice proroků by musela nejprve učinit průzkum mínění ke zjištění, zda to či ono odpovídá náklonnostem valné většiny „Dětí Izraele“.

(„Modlářství. Všichni proti? Zvedněte laskavé ruce.“)

Pokřik je slyšet od modernistů všeho druhu a všech vyznání. Proč musí být papež tak nepříjemný, tak netolerantní k odlišným názorům? ... fráze, otřelá fráze! Výmluvnou odpověď poskytl tradiční katolický oběžník, když nedávno uvedl: „... náš papež - poutník si přeje naši současnou dobu napravit, nikoliv ji činit ústupky.“

Je tomu právě tak. Papež sám o sobě představuje dobrotnou důtku bezbožnému věku, když nás nabádá k návratu k našim duchovním kořenům.

On nepatří k mé víře. Nicméně, i přes často podstatné doktrinální rozdíly, všechny zbožné duše rezonují ozvěnou na jeho duchovní poslání, na jeho výzvy k zdrženlivosti, seobečtování, k biblické morálnosti a lidskému bratrství pod otcovstvím Boha.

Kritikové a odpůrci hvízdají cestou kolem hřbitova. Jejich silácká bravura pouze maskuje podvědomý strach. Papežova autorita a pokorná víra jsou pro ně znepokojivou výzvou. Do jejich mysli se vkrádá šířavá nejistota. Co když opravdu existuje vyšší spravedlnost? Možná, že osobní jednání má být určováno nikoliv přáním a rozmarem, ale má být v souladu s řádem síly, která stojí nad lidskou mocí.

Tyto dny Jan Pavel II. pronáší svou výzvu v devíti amerických městech. Ti, kteří mají dostatek moudrosti a pokory, aby dovedli pozorně naslouchat jeho slovům, začnou se zaměřovat nikoliv na svá přání a touhy, ale spíše na vůli svého Stvořitele. Naše sdělovači prostředky, které uvádějí v pokušení davy tím, že jim nabízejí chléb a „Dynasty“, by měly zauvažovat o této základní pravdě.

Přeložil P. V. F.

## V Los Angeles zemřel vytrvale obětavý exilní pracovník JIRÍ ZAVŘEL (2.X.1910 - 8.IX.1987)

...blaze tomu, kdo tam dojde, v život věčný, oheň jasný, svatého Ducha, Kriste eleison...“ Semper fidelis!

Narodil se o svátku svatých Andělů strážných, 2. října roku 1910, v malé obci Hrobce na Podřipsku. Byl povolán náhle nazpět k Otci 8. září léta Páně 1987, k večeru, sražen motorovým vozidlem, na svátek narození Panny Marie, kterou miloval a ctěl.

Je jedno místo v Camp Josepha, skautském táboře ležícím v úzkém kaňonu nedaleko Pacifiku. Jdete zhruba jednu míli nahoru podle potoka. Přijdete k místu, stíněnému zprava vzrostlými korunami sykomor, zleva vroubenému třemi - čtyřmi vysokými duby. Uprostřed, světlu dokořán otevřená, leží malá mytinka, jako stvořená pro pět - šest stanů. Uprostřed ohniště, dřevěný stůl a lavice.

„Mařák, to je Mařák“, pravil Semper fidelis, když poprvé o tomto místě, vyhrazeném pro táboření oddílu „488“ vyprávěl. Bylo nemožné určit kde přesně, v jeho obdivu pro krásy přírody, byla hranice mezi estetickým vršením profesionálního výtvarníka a praktickým zaměřením rodilého skauta. Někdy jakoby se praktický skaut pletl do záležitostí estetických a obráceně. V jeho případě to bylo naprosto pochopitelné. Skautovat, jak tomu říkal, začal někdy v dobách úmrtí Jiřího Wolker. Klukům, skautujícím v Camp Josepha, připadalo jako myslivecká latina, když jim pan Jiří, jak mu říkali, svého času vedoucí jedné z prvních junáckých skupin v okolí Roudnice, ličil stravování svého tehdejšího prvního skautského oddílu: přesně ve dvanaět hodin v poledne dorazil na místo táboření koněm tažený vůz, najatý paní Zavřelovou. V pečlivě slámu obalených koších bylo jídla ne pro skupinu desetiletých nedorostlých chlapců, ale pro hostinu více než dostačující pro dvacetí příslušníků armádních sil: čerstvě pečený chléb, krajena jemná šunka, smažená kuřata... Není zcela jisto, zda útroby pohostinné bryčky neobsahovaly také železité víno, ale vzhledem ke správnému postojí amerických skautů k alkoholu vůbec, byl obvykle Jiří v tomto bodě svého vzpomínání přerušena a odkázán do mládeži příslušnějších mezí...

THE WHITE HOUSE

September 10, 1987

I am happy to join Americans of Czech and Slovak descent and Czechoslovaks everywhere in honoring the memory of the great statesman, Tomas Garrigue Masaryk.

On the occasion of the 50th anniversary of his death, it is fitting that we call to mind the contributions to the cause of freedom and democracy made by this Founder and First President of the Czechoslovak Republic. A distinguished philosopher and renowned author who was profoundly influenced by the thought of great Americans like Jefferson and Wilson, Masaryk devoted a lifetime to the struggle to build and strengthen an independent, democratic Czechoslovakia.

Today, in the face of Soviet oppression, the resolute will and determination to be free that marked the struggle for independence live on in the hearts of the brave Czechoslovak people. Though he would have been deeply saddened at the present circumstances of his countrymen, President Masaryk was above all an optimist with a firm faith in the ultimate victory of democracy. His memory is an inspiration to all who cherish liberty and the dignity of man.

I'm honored to extend best wishes to Czechoslovaks throughout the world as you commemorate the life and achievements of this extraordinary leader. God bless you.

Ronald Reagan

Miloval skauting, poezii vůbec a poezii Jaroslava Seiferta zvláště. Miloval svou profesi a nejvíce ze všeho Boha, svého Tvůrce. Tomu všemu se snažil dle svých možností sloužit. Byl nepostradatelným pracovníkem v úloze sekretáře katolické misie svatých Cyrila a Metoděje v Los Angeles, výtvarníkem-in-residence společenského klubu Beseda v Pasadena, dopisovatelem českého tisku, po léta činným členem SVU, členem Klubu československé kultury, návštěvníkem podniků pořádaných v Sokole. Jeho malířské dílo, kterým se snažil především sloužit všude, kde bylo právě třeba, bude jistě zhodnoceno odborníky jinde a zasvěceněji. Nelze však opominout jeho snad největší dar: neúchylnou schopnost vyjádření ve vodové krajinomalbě. Nemám tušení, kolik kreseb právě v tomto žánru vzniklo, ani kde dnes asi jsou. Těch několik, které jsem v průběhu času viděla viset na zdech v jeho ateliéru na Long Beach, bych si přála mít na očích denně. Dovedl, lehce a přesně, zachytit neobvyklý pohled na přírodní scenérii, náladu, osvětlení, atmosféru, na - dejme tomu - půlmetrové čtvereční ploše se silou, úsporností a účinností uměleckého výrazu, vlastními Preissigovi, Sedláčkoví, někdy Moravcovi. Kupodivu, jakoby právě tomuto svému nadání nepřikládal sám velkou důležitost. Nalézal se vždy uprostřed mnoha rozdělaných projektů, kalendářů, návrhů obálék, pozvánek, práce pro krajské organizace a skauty. Neměl čas se zastavit, sloužil.

V krajském společenství v Los Angeles i na jiných místech

světa, kde měl rodinné příslušníky a přátele, zůstane po něm prázdné, nikým jiným nevyplnitelné místo. Jsem si jista, že každý z těch nesčetných krajanů, kteří ho znali, má na něho svoji zvláštní, nezapomenutelnou vzpomínku. Já pro sebe vidím jeho vysokou, do pozdních let neskloněnou postavu bývalého veslaře povlaské regaty v bílé zástěře, s vysokým, bělostným kučafským čepcem na hlavě. Opakrně přikládá na oheň ve stínu dubů, v jejichž korunách se, ano, zcela po mařákovsku, zlatově tetelí sluneční světlo. A pak, ve vybraném stylu maminky Zavřelové, vyklopí její syn z pánve přehádně - taktéž zlaté - placičky pro dosud spící skauty. Ano, uhládli jste: říh! Uprostřed kalifornské buše, kde se v noci prohánějí kojoti, je plný čokoládou...

Necht' je mu, Pane, ten kus země, v němž spočine, provždy lehkým...

V Los Angeles, 9. září 1987

Silver Fox

xxx

Father of us all. Give grace to Scouts and Guides in all lands, that they may speak and do the truth and shun all that is false in speech and deed. Help them to carry out cheerfully their daily tasks, to do the good that lies near at hand; keep them thoughtful for others and teach them the meaning of true to their Promise and Law; give them strength to resist all temptation. In time of trouble, grant that they may turn to Thee a trustful heart, to the world a cheerful face. Make them strong to follow Thee, and in Thy power, to endure to the end.

Amen

**N'Djamena.** — Dne 5. září 2.000 čadských vojáků zadrželo v severním Čadu postupující kolony asi tisíce libyjských vojáků, kteří směřovali k čadské severní základně Ounianga - Kehir. Čadská posádka pak zahнала libyjské vojáky na útek a pronásledovala je přes hranice až na libyjské území, k význačné základně libyjské armády Matan as-Sarra, ležící 60 mil od hranic už uvnitř Libye, kde má Gadháfý posádku 3.000 vojáků. Bylo to poprvé za libyjsko-čadské války, že čadská armáda vpadla na libyjské území. Podle zprávy čadského rozhlasu při vzniklé bitvě padlo více než 1.700 libyjských vojáků, 312 jich bylo zajato a několik set zahnáno na poušť, kde jim hrozila smrt žizní. Čadská armáda měla prý jen nepatrné ztráty: 65 padlých a 112 zraněných. Zároveň na libyjské základně bylo na zemi zničeno 26 libyjských válečných letadel (včetně tří Migů-23 sovětské výroby, jednoho Migu-24 a čtyř letadel Mirage francouzské výroby). Dále tam bylo zničeno na 100 tanků a obrněných vozů. Tato základna byla stálým ohrožením Čadu ze strany Libye; nyní prý byla úplně zničena. Libye pak v odvetu poslala 7. září dvě letadla bombardovat hlavní město Čadu

N'Djamena; francouzská posádka však jedno letadlo typu „Tupolev-22“ sestřelila a druhé zahнала na útek. Dne 10. září pak libyjská letadla bombardovala tři města na severu Čadu: Fada, Ouadi Doum a Faya Largeau. Dne 11. září pak Čad a Libye vyhlásily příměří ve svých bojích o pohraniční území Aouzou v Saharské poušti; toto příměří, uzavřené pod záštitou Organizace africké jednoty, mělo vejít v platnost v týž den v poledne. Čadský rozhlas později oznámil, že prý Libye však popřela, že by příměří porušila, protože prý tato bombardování byla provedena ráno, tedy dříve, než příměří veslo v platnost. Od té doby se zatím v severním Čadu nebojovalo. Čad si chce udržet svrchovanost nad územím Aouzou táhnoucím se podél libyjské hranice. Má rozlohu 70 mil v šíři asi 650 mil po délce, což představuje asi 43.000 čtverečních mil. Údajně je toto území bohaté na uranum a jiné nerosty. Libye si na toto území činí nároky, protože v roce 1935 Francie je smluvně postoupila za Mussoliniho tehdejší italské kolonii Libyi. Tato smlouva však nebyla schválena zákonodárci žádnými z obou zemí, protože mezitím vypukla druhá světová válka, a proto nemá žádnou

# LETEM



# SVĚTEM

platnost. Francie dnes považuje území Aouzou za součást Čadu. - S francouzskou a americkou výpomocí se v posledních osmi měsících čadské armády podařilo vyhnat libyjskou armádu, která dříve okupovala celou severní třetinu Čadu, pokrytou téměř úplně Saharskou pouští.

**Bagdád.** — Od 13. července Irák „de facto“ zachovával příměří a nepodnikal žádné útoky na iránské cisternové lodi ani na iránské olejářské objekty na pobřeží Perského zálivu. Irán se rovněž zdržel útoků na cizí lodi. Dne 28. srpna však Irák toto příměří po šesti týdnech skončil, protože Irán nepřijal rezoluci Bezpečnostní rady OSN č. 598 z 20. července, požadující okamžité zastavení bojů mezi oběma zeměmi, návrat k mezinárodně schváleným hranicím, propuštění válečných zajatců a vytvoření nestranného organismu, který by zjistil, kdo nese zodpovědnost za tuto válku. V zápětí Irán podle svého prohlášení odpověděl na irácké útoky napadením obchodních lodí cizích zemí přátelských Iráku svými rychlými dělovými čluny. Tak do 3. září bylo v Perském zálivu napadeno celkem 21 cisternových a jiných obchodních lodí; Irák jich napadl 12 a Irán 9. V důsledku této eskalace útoků na obchodní lodi v Perském zálivu USA nalehaly na Bezpečnostní radu, aby rozhodla embargo proti zemi, která by nepřijala rezoluci OSN z 20. čer-

vence a londýnská pojišťovací firma Lloyd zvýšila své pojistné na lodi, plující Perským zálivem, o 50 %. Není vyloučeno, že ceny zemního oleje opět stoupnou. Na žádost pěti trvalých členů Bezpečnostní rady OSN se generální tajemník OSN Javier Perez de Cuellar odebere pravděpodobně v pátek 11. září do Teheránu a později do Bagdádu, aby jménem Spojených národů pokusil přivést vlády obou válčících zemí k přijetí plánu Bezpečnostní rady z 20. července. Irán a Irák budou také požádány, aby v době této návštěvy zastavily všechny boje.

— Dne 11. září přiletěl Javier Perez de Cuellar, generální tajemník OSN, do Teheránu, aby jednal s tamním režimem o přijetí rezoluce Bezpečnostní rady OSN č. 598 z 20. července, požadující okamžité a bezpodmínečné zastavení bojů mezi Iránem a Irákem, stažení armád obou zemí dovnitř mezinárodně uznaných hranic a výměnu válečných zajatců. V době této jeho mírové mise se v oblasti Perského zálivu nebojovalo, takže jeho vodami mohl bezpečně proplout už osmý kuwaitický konvoj s americkým doprovodem. Po dvoudenním vyjednávání generálního tajemníka OSN s vysokými vládními osobnostmi Iránu iránský prezident Ali Khamenei prohlásil, že Irán se zachová podle rezoluce Bezpečnostní rady a ustane ve svých bojích proti Iráku pouze v případě, že Irák bude

Spojenými národy prohlášen za prvního útočníka v iránsko-irácké válce, a že bude potrestán; Irán žádá, aby byl Irák postaven před mezinárodní soud, podobný soudu v Norimberku po druhé světové válce. Jinak Irán prý bude ve svých válečných akcích proti Iráku dále pokračovat. Irán a Irák mají jiné názory na to, kdo tuto válku začal. Zatímco Irán tvrdí, že prvním útočníkem byl Irák, který vpadl na iránské území v září 1980, Irák ze své strany říká, že válka začala o dva týdny dříve, když Irán ostřeloval pohraniční města Iráku. V neděli 13. září Perez de Cuellar odletěl do Bagdádu. Irácký prezident Saddam Hussein nalehával na to, aby Spojené národy odhlasovaly „trestná opatření“ proti Iránu, protože neodpověděl na výzvu Bezpečnostní rady na skončení bojů v oblasti Perského zálivu. Znovu prohlásil, že Irák bude rezoluci Bezpečnostní rady plnit a dodržovat ovšem jen s podmínkou, že také Irán tak učiní. Tajemníku Perez de Cuellarovi se tedy nepodařilo dosáhnout větších pokroků ve věci skončení iránsko-irácké války, protože Irán odmítá podřídit se rezoluci č. 598, ačkoliv dále tvrdí, že rezoluci ani nepřijímá ani neodmítá. Detaily o jednáních v Teheránu a v Bagdádu nebyly dosud vyjeveny; tajemník Perez de Cuellar musí nejdříve zpravit o výsledcích své mise Bezpečnostní radu OSN. Do New Yorku se vrátil v úterý 15. září. - Ve Washingtoně o týden dříve US státní tajemník George Shultz prohlásil, že USA budou požadovat sankce proti Iránu, nepřijme-li v době návštěvy generálního tajemníka OSN rezoluci Bezpečnostní rady z 20. července. - Dne 10. září po dvouletém přerušení obnovily Libye a Irán své diplomatické vztahy. Ihned vznikly obavy, že Libye dodá Iránu moderní podmořské miny sovětské výroby výměnou za otravný plyn, jehož Libye chce užívat ve své válce proti Čadu. Americká výzvedná služba se domnívá, že Irán už tyto zdokonalené miny obdržel, a že tedy bude velmi nesnadné je zneškodnit, protože jsou kladeny na mořské dno a běžné minolovky na tento účel nestačí.

Seúl. — Ačkoliv jihokorejský prezident Chun Doo Hwan už dříve slibil, že v příštím roce po svém sedmiletém mandátu odstoupí od vládní moci a dovolí přímé volby svého nástupce jihokorejským lidem, trvalého

**Save, Invest and Insure Your Investments Right Where You Bank!**

**MidAmerica Federal**  
Savings and Financial Services

**Cicero**  
5900 W. Cermak  
863-6700

**Riverside**  
40 E. Burlington  
442-9700

**Clarendon Hills**  
55th & Holmes  
325-7300

**LaGrange Park**  
1921 E. 31st St  
579-1400

**Wheaton**  
250 E. Roosevelt  
653-4800

**Western Springs**  
40 W. 47th St.  
246-8990

**St. Charles**  
2600 E. Main St.  
377-2100

**Naperville**  
1001 S. Washington  
420-1001

9 E. Ogden Ave.  
420-8000

**Hugo Koranda**  
Chairman of the Board, Emeritus

**DO KRAJANSKÉHO NEW YORKU A OKOLÍ**  
Z dřívějšího „Cephalonia Restaurant“ na rohu 31. ulice v Astorii, N.Y.

je nyní  
**ČESKO-POLSKÁ RESTAURACE**  
**BESEDA SLOVANŮ**

Čechů, Slováků, Podkarpatských Rusinů, Poláků, Ukrajinců a Jihoslovanů.

Na jídelním lístku máme všechny slovanské speciality - kdo si co poručí.

Americká i importovaná piva, vína a likéry.

Velmi vhodné místo pro rodinné události - svatby, křtiny narozeniny a přátelské besedy.

**SRDEČNĚ VŠECHNY ZVĚ**  
hostitelka Jarka

Vyřizujeme spolehlivé letenky, ubytování v hotelích, půjčky aut, návštěvy Vašich příbuzných v Československu, tužexové objednávky, Dobrá služba zákazníkům je naší mnohaletou osvědčenou zásadou.

**CIHAK WORLD TRAVEL, INC.**

6302 WEST CERMAK ROAD  
BERWYN, ILL. 60402

Phones (312) 795-9050 — Chicago (312) 242-6110

**MINARIK'S BAKERY**

FINEST CZECH PASTRIES AND COOKIES WE SPECIALIZE IN PARTY AND WEDDING CAKES

- Všechny pekařské a cukrářské výrobky
- Evropské speciality
- „Special Homemade“ cukroví
- Velmi chutné máslové housky a štrůdl

5832 W. Cermak Rd, Cicero, Ill. 60650  
OLympic 2-2854

Možno objednat telefonem: laskavá a rychlá obsluha český i anglicky

klidu tím v Jižní Korei nedosáhl. Dne 11. září tisíce radikálních studentů na 40 univerzitních kampusech po celé zemi konaly protestní demonstrace, ve kterých účastníci žádali okamžité odstoupení vlády a poňání presidenta a jeho předních spolupracovníků před soud „kvůli zneužití vládní moci“.

Došlo při tom k četným srážkám studentů s policií: zatímco studenti házeli na policisty požárové bomby, policie je rozháněla slzotvorným plynem. Politická oposice Jižní Korey také žádá okamžité propuštění na svobodu 300 zbývajících politických vězňů, což vládnoucí „demokratická strana spravedlnosti“ nesmlouvavě zamítá; tvrdí, že ve vězení zůstávají pouze ti, kteří se dopustili vážných zločinů proti obecnému právu.

**Nairobi.** — Dne 3. září armáda malé východoafrické země Burundi sesadila 41-letého presidenta země plukovníka Jean-Baptiste Bagazu, který byl právě mimo svou zem na schůzi francouzsky mluvících zemí v Quebec City v Kanadě. Bagaza, africký „socialista“, přátelsky nakloněný SSSR, který se sám také zmocnil vlády při státním převratu v roce 1971, si nevzal ponaučení z toho, co se už několikrát stalo v zemích černošské Afriky: armáda provedla státní převrat za nepřítomnosti diktátora, který pak zůstal „na ocet“ cizím zemím. Hlavní stan armády v Burundi učinil toto lakonické prohlášení: „Bagaza je zbaven svých povinností jako hlava státu, předseda strany a velitel armády.“ - Dosud se neví, zda při tomto státním převratě někteří lidé přišli o život. Bagaza se pokusil co nejrychleji přiletět do sousední Keny, avšak v Nairobi mu nebyl dovolen vstup do země, a tak se zase musil po 12-hodinovém čekání na letišti vrátit zpět do Paříže, odkud přiletěl. (Burundi vznikla v 60. letech spojením území Ruanda - Urundi, která byla do konce 1. světové války německou kolonií. Pak byla svěřena belgické správě, ale měla svou vlastní samosprávu pod vedením klanického šéfa - křesťana, kterému říkali Muami. Pro svou moudrou rozvážnost, spravedlnost a přík-

ladný rodinný život, těšil se u všech svých soukmenovců - watutsi - (známých v celé Africe svou tělesnou výškou) - veliké vážnosti. - Když pak Belgie dala oběma územím svobodu, došlo tam brzy ke klanickým bojům, jichž nakonec využil Bagaza a uchopil se v hlavním městě Astrida diktátorské moci.

**Ženeva.** — Yasser Arafat, předseda PLO, projevil přání o přímé vyjednávání PLO s Izraelem o míru na Blízkém východě, a to bez kádrů mezinárodní konference, navrhované Jordánskem, avšak zamítané izraelskou pravíci strany Likud. Organizace PLO by prý také byla ochotna přijmout „všechny mezinárodní iniciativy pro přivedení spravedlivého a trvalého míru na Blízkém východě“. Tím je nepřímě míněno, že PLO chce přijmout také rezoluce Bezpečnostní rady OSN č. 242 a 338, které uznávají právo Izraele na existenci. Tři hlavní body tohoto vyjednávání s Izraelem by byly: skončení nepřátelství; vzájemné uznání práva na existenci; okamžité skončení židovské kolonizace v Gáze a v Předjordání. Ani ministerský předseda Izraele Shamir, ani ministr zahraničí Perez, však neprojevili zájem o tento Arafatův návrh. Shamir řekl, že Arafat zřejmě by chtěl dosáhnout zbudování palestinského státu, což Izrael nikdy nedovolí.

**Paříž.** — V neděli 13. září se na ostrově Nové Kaledonie v Tichém oceánu - (který dosud

zůstává francouzskou kolonií) - konalo lidové referendum, ve kterém voliči měli dát odpověď na otázku, zda si přejí, aby Nová Kaledonie zůstala ve spojení s Francií či ne. Pařížská vláda se honosí výsledky tohoto referenda: celých 98.3 % voličů, kteří se dostavili k urnám, prý odpovědělo na danou otázku kladně. Toto referendum však bojkotovali domorodí Kanakové melanésanské rasy, tvořící téměř polovinu tamního obyvatelstva. Ti ovšem chtějí obdržet úplnou nezávislost od Francie. Tímto volebním vítězstvím Francouzů a pro-Francouzů problém budoucnosti ostrova Nové Kaledonie vyřešen ovšem nebyl. Ostrov je bohatý na niklovou rudu a marxisté už nasazují svou „socialistickou propagandu mezi domorodými Kanaky na plně obrátky. Francie tam tedy asi ještě pozná různé nepokoje.

**Buenos Aires.** — Při argentinských volbách 6. září, kdy voliči měli rozhodnout o obsazení poloviny míst v poslanecké sněmovně a o tom, která strana má obsadit funkce guvernérů ve 21 provinciích, utrpěla vládnoucí strana presidenta Raula Alfonsina, zvaná „radikální občanská jednota“, nečekanou porážku. Zvítězila strana peronistů, rekrutovaná v dělnické třídě. Peronisté obdrželi 41.5 % hlasů, radikálové pouze 37 %. Tak radikálové ztratili svou malou většinu, kterou dosud měli v poslanecké sněmovně. Volbou peronistů projevili argentínští voliči svou

nespokojenost s dnešním špatným ekonomickým stavem v Argentině, který se Alfonsinově vládě dosud nepodařilo napravit. V posledních dvou měsících v Argentině inflace naopak opět dosáhla trojčíselného čísla - od roku 1983 - kdy radikálové začali civilní vládu Argentiny po vládě vojenských junt - kupní schopnost dělnické třídy klesla o celých 20 %. V těchto volbách peronisté obdrželi 16 guvernérských míst z celkového počtu 21. Tímto vítězstvím peronistů může být ohroženo provedení reformy, plánované prezidentem Alfonsinem, v oborech armády, ekonomie a ústavy země. Přetvoření Argentiny v plně demokratickou a ekonomicky liberální zemi by tak bylo opět „uloženo k ledu“.

**Atlanta.** — Vládní kampaň proti kouření přináší své ovoce. Když v roce 1964 začala kampaň generálního chirurga,

varujícího kuřáky před nebezpečím rakoviny plic, různých srdečních chorob a jiných neduhů, které jim hrozí nepřestanou-li kouřit, tehdy ještě asi 40 % dospělého obyvatelstva v USA kouřilo - 53 % mužů a 32 % žen. Ústředí pro kontrolu nemocí v Atlantě však nyní prohlásilo, že podle průzkumu mínění kouřilo vloni v USA pouze 24.6 % dospělých lidí - 30.4 % mužů a 19.3 % žen. V USA je tedy asi 47 milionů kuřáků. Čeká se, že kolem roku 2000 se jejich poměrný počet ustálí; pak bude prý kouřit pouze asi 10 až 15 procent dospělých Američanů. - Ve skutečnosti asi další vývoj kouření ve Spojených státech bude složitější, protože podle posledních zpráv byla právě vynalezena „cigareta bez kouře“, která si prý jinak podržuje svůj obsah nikotinu i své jiné „kvality“, které kuřákům chutnají. To aspoň říkají sdělovací prostředky.

### VELKÝ VÝBĚR

křišťálového skla imp. z Československa a jiných zemí, též čl. keramiky. Příští měsíc očekáváme z Čsl. velkou zásilku nové keramiky a panenek.

Máme též z Čsl. nové zboží jako porcelánové hrnky s obrázky Prahy nebo ovoce a talířky ve 2 velikostech se vzorem ovoce.

Imp. originální olejové malby na dřevě s dětskými motivy k zavěšení na stěnu.

Již máme na skladě imp. ozdoby z Čsl. na vánoční stromky.

Nové rekordy a kasety - přijďte si prohlédnout.

Strojky na děláni noků (halušek), mlýnky na mák, maso nebo housku, kráječce knedlíků a mnohé jiné kuchyňské potřeby, čaje, koření, panenky v krojích, kukuričné panenky, granáty atd.

Přípravek k nakládání okurek a zeleniny (imp. z Čsl.) - „DEKO“ 95¢, poštou \$1.70, „PIKANTA“ \$1.75, pošt. \$2.95.

Slovníky, učebnice, české knihy - pište si o seznam.

Kuchařské knihy v amerických váhách a mírách s českými recepty, v anglické řeči.

Autoatlas Československa, \$6.50, poštou \$7.50.

Československo automapa, \$3.25, poštou \$4.00.

Pište si o seznamy a ceny

Zákazníky v Illinois upozorňujeme, aby na každý \$1.00 poslali o 7¢ více na státní daň.



Do New Yorku a okolí

S & M PORK STORE

Evropské a zvláště československé  
uzenářské speciality  
Prvotřídní maso všech druhů  
masné výrobky -  
i dle Vašeho přání

Josef Skrkon  
☎ (718) 278-8468

35-10 Ditmars Blvd.  
Astoria, L.I. City, N.Y. 11105

STANLEY STAWSKI  
DISTRIBUTING CO.



Importers & distributors of fine  
quality beers, wines, liquors

Známé oblíbené pivo "Gösser" z Rakouska. — Žádejte v obchodech a restauracích

1136 NORTH ASHLAND AVENUE  
Chicago, Ill. 60622 • Tel: 278-1848

Knihy, gramodesky a kazety  
jsou nejlepší dárky  
pro všechny příležitosti.  
Napište si o katalog:  
Miroslav Konvička  
12726 Archwood St.  
North Hollywood, CA 91606

F. PANCNER, Inc. 6514 West Cermak Rd.,  
BIRWYN, ILL. 60402 ☎ (312) 484-3459.  
Zástupce

**Tuzex**

darkové společnosti do Československa.

Obchodní hodiny: Denně od 9:30 hod. ráno do 6:00 hod. večer.  
V sobotu od 9:00 hod. ráno do 6 večer.  
V neděli zavřeno.

# SPORT



## I. liga kopané

### v Československu

Výsledky 3. kola: Sparta - Trnava 5:1, Vítkovice - Ostrava 1:1, Nitra - Dukla 1:1, Zlín - Cheb 2:0, Banská Bystrica - Prešov 1:0, Slavia - Hradec Králové 0:0, Dunajská Streda - Bohemians 2:0, Inter - Olomouc 1:1.

| Tabulka:       | Skore: | Body: |
|----------------|--------|-------|
| 1. OSTRAVA     | 10:3   | 5     |
| 2. SPARTA      | 9:5    | 5     |
| 3. OLOMOUC     | 5:3    | 4     |
| 4. VÍTKOVICE   | 2:1    | 4     |
| 5. D.STREDA    | 3:2    | 4     |
| 6. B.BYSTRICA  | 5:4    | 4     |
| 7. ZILINA      | 3:2    | 3     |
| 8. BOHEMIANS   | 5:5    | 3     |
| 9. SLAVIA      | 2:2    | 3     |
| 10. INTER      | 5:6    | 3     |
| 11. DUKLA      | 3:4    | 2     |
| 12. PREŠOV     | 1:2    | 2     |
| 13. HR.KRÁLOVÉ | 1:3    | 2     |
| 14. TRNAVA     | 4:7    | 2     |
| 15. CHEB       | 1:5    | 1     |
| 16. NITRA      | 2:8    | 1     |



## I. národní liga kopané

### v Československu

Výsledky 4. kola: Opava -

Mladá Boleslav 3:0, Havířov - Teplice 4:0, Zlín - Brno 1:0, Plzeň - Slušovice 1:0, Frýdek-Místek - Tábor 1:0, Ústí nad Labem - Chomutov 6:3, Liberec - České Budějovice 1:1, Xaverov - Česká Lípa 1:0.

| Tabulka:        | Skore: | Body: |
|-----------------|--------|-------|
| 1. OPAVA        | 7:2    | 7     |
| 2. PLZEN        | 3:0    | 7     |
| 3. BRNO         | 9:1    | 6     |
| 4. HAVÍŘOV      | 9:3    | 6     |
| 5. ZLÍN         | 7:2    | 5     |
| 6. Č.BUDĚJOVICE | 6:5    | 5     |
| 7. Č.LÍPA       | 4:4    | 4     |
| 8. TEPLICE      | 4:6    | 4     |
| 9. XAVEROV      | 3:8    | 4     |
| 10. TÁBOR       | 3:3    | 3     |
| 11. ÚSTÍ N.L.   | 8:10   | 3     |
| 12. FR.MÍSTEK   | 3:5    | 3     |
| 13. LIBEREC     | 3:5    | 3     |
| 14. ML. BOESLAV | 3:7    | 2     |
| 15. SLUŠOVICE   | 1:5    | 1     |
| 16. CHOMUTOV    | 4:11   | 1     |

### 1. S.N.F.L.

Výsledky 5. kola: ZTS Košice - Slovan 0:1, Senica - Čadca 3:1, Trebišov - Spojie Bratislava 1:2, ČH Bratislava - Hurbanovo 1:1, Levice - Považská Bystrica 3:1, Humenné - Lok. Košice 3:0, Prievidza - Stropkov 1:1, Michalovce - 2:2.

| Tabulka:  | Skore: | Body: |
|-----------|--------|-------|
| 1. SLOVAN | 11:3   | 9     |
| 2. SPOJE  | 6:5    | 7     |

|                  |      |   |
|------------------|------|---|
| 3. MICHALOVCE    | 10:5 | 6 |
| 4. P.BYSTRICA    | 9:6  | 6 |
| 5. CH BRATISLAVA | 5:3  | 6 |
| 6. PRIEVIDZA     | 4:3  | 6 |
| 7. ZTS KOŠICE    | 3:2  | 5 |
| 8. ČADCA         | 6:6  | 5 |
| 9. SENICA        | 7:8  | 5 |
| 10. HURBANOVO    | 6:7  | 5 |
| 11. LOK.KOŠICE   | 3:6  | 5 |
| 12. LEVICE       | 6:7  | 4 |
| 13. HUMENNÉ      | 4:6  | 4 |
| 14. STROPKOV     | 5:7  | 3 |
| 15. MARTIN       | 5:9  | 3 |
| 16. TREBIŠOV     | 4:11 | 1 |

### TENIS - U.S. OPEN

Finále: Lendl - Willander 6:7, 6:0, 7:6, 6:4

Minulé pondělí skončilo finále jednoho z největších tenisových turnajů na světě a po 4 hodinách a 47 minutách se stal Ivan Lendl opět Mistrem Ameriky.

Ivan Lendl jemuž je teprve 27 let vyhrál tento turnaj po třetí za sebou. V roce 1987 Ivan Lendl vyhrál 53 zápasů a pouze pětkrát byl poražen.

### Martina rádi

Tři tituly v N.Y.

I když Martina Navrátilová je dnes na druhém místě světového žebříčku, nikdo to nemůže zapřít, že u nás je stále číslo jedna.

Martina to dokázala v New Yorku, kde získala další tři tituly.

V dámské dvouhře porazila

Steffi Graffovou - 7:6, 6:1.

Ve čtyřhře spolu s Pam Shriverovou vyhrála nad dvojicí Smylievou s Jordanovou 5:7, 6:4, 6:2.

Ve smíšené čtyřhře spolu se Španělem Emilio Sanchezem porazili dvojici Amacon Nagelsonová 6:4, 6:7, 7:6.

Martino! Každý sportovec se těší z Tvých úspěchů ke kterým Ti upřímně gratulujeme.

### ★

### HOKEJ

Canada - Cup

Finále:

SSSR - Kanada 6:5

Kanada - SSSR 6:5

Kanada - SSSR 6:5

Teprve třetí zápas těchto dvou soupeřů rozhodl o vítězi kanadského poháru, jímž se stalo mužstvo KANADY.

### ★

Zprávy ze Sparty ABA Chicago METRO - LIGA

Major Divize:

Schwaben - Sparta 1:1, Eagles -

Vikings 3:0, Kickers - Liths 7:0, Royal Wavel - United Serbs 4:2, Lightning - Green-White 2:2.

Tabulka: Skore: Body:

|              |       |    |
|--------------|-------|----|
| 1. KICKERS   | 30:7  | 17 |
| 2. EAGLES    | 34:12 | 16 |
| 3. SCHWABEN  | 23:15 | 14 |
| 4. VIKINGS   | 19:18 | 13 |
| 5. GR.WHITE  | 21:19 | 11 |
| 6. LIGHTNING | 15:22 | 10 |
| 7. SPARTA    | 10:18 | 8  |
| 8. LITHS     | 14:38 | 8  |
| 9. R.WAWEL   | 18:29 | 6  |
| 10. U.SERBS  | 20:24 | 5  |

Major Rezervy:

Schwaben - Sparta 3:2, Vikings - Eagles 2:0, Kickers - Liths 4:0, U. Serbs - R. Wavel 3:2, Lightning - Gr. White 0:0.

Tabulka: Skore: Body:

|              |       |    |
|--------------|-------|----|
| 1. SCHWABEN  | 41:6  | 22 |
| 2. VIKINGS   | 38:5  | 20 |
| 3. U.SERBS   | 23:10 | 12 |
| 4. GR.WHITE  | 18:24 | 11 |
| 5. KICKERS   | 23:15 | 11 |
| 6. EAGLES    | 16:17 | 10 |
| 7. SPARTA    | 16:27 | 8  |
| 8. LIGHTNING | 2:27  | 2  |
| 9. R.WAWEL   | 7:14  | 2  |
| 10. LITHS    | 7:35  | 2  |

Výsledky 1. Divize:

Slovaks - Aurora 1:8, Trevians - Wauconda 6:0, Real F.C. - Rams 4:1, Wings - Fortuna 3:1, Falcons - Bullets 3:1, Real „B“ - Fortuna „B“ 1:0, Wauconda „B“ - Wings „B“ 2:1.

Program zápasů 12. kola neděle 20. září 1987

Sparta - Lightning  
Eagles - Gr. White  
Royal Wavel - Schwaben  
Vikings - Kickers  
Liths - United Serbs

Sparta - Lightning

Podzimní sezona je v plném proudu a Sparta stále čeká na první vítězství. Po prvních dvou zápasech jež skončily stejným skorem 1:1 Sparta čeká na zlepšený výkon útoku. Podari se to již tuto neděli, když soupeř Lightning má slabší obranu?

Manažer Sparty Jarda Fajkus počítá s toutéž sestavou jakou měl proti Schwaben a taktéž počítá se získáním dvou bodů.

Zápas se hraje na domácím hřišti Lincon School ve Wheatonu.

První mužstvo má výkop ve 3:00 hod. Rezervy zahájí již v 1:00 hod. odpoledne.

Jarda Fajkus

## ZE SVAZU SVOBODNÝCH ČS. SPORTOVCO V ZAHRANIČÍ



Mladý osmdesátník Tony Cech.

### Životní jubileum -

Tonika Čecha z Michiganu,

který se dožívá v plném zdraví „80“. Dovršení 80 let v lidském životě je jistě příležitostí ke klidné rozvážnému pohledu nazpět a k strážlivé otázce, čeho jsme dosáhli z toho, co jsme chtěli vykonat.

Náš Antonín Cech v Owosso, MI, dlouholetý radiový kolega a bývalý vynikající hráč kopané se

letešního 18. září dožívá 80 let!

Jak ten čas letí! Kdekdů z nás si tak povzdychne a hned se mu v hlavě začnou rojit vzpomínky.

Tony - jak mu všichni v Michiganu říkají, projel se svoji

první manželkou kus Ameriky a Kanady, když doprovázeli svou taneční skupinu na různé národnostní slavnosti. Přes třicet let každou sobotu řídí také v Owosso populární radiový program „Old Country Polkatime“.

V jeho bytě je mnoho krajaňských časopisů, knih, gramodesek a obrazů.

Dalo by se o jeho nezištné činnosti už mnoho psát, ale Toník je skromný Moravan - vlastenec - „až na pídu“, jak to říkával Jan Masaryk. Víme o něm, že kromě sokolování byla jeho druhou velkou láskou kopaná, kterou doma v mládí hrával. Stále je proto naším členem a jezdí mezi nás, když přijíždějí starší čs. hráči z domova a vzpomínají.

Do dalších let mu ze srdce přejeme hodně pevného zdraví po boku jeho milé manželky Aničky. Jeho syn kráčí ve šlépějích svého otce, mluví plynně česky a na dědečkovo přání se snaží udržet znalost češtiny i u svých dětí. Toníkových vnučat.

Drahý bratře, Antoníne Čechu, dlouho buď zdrav a zůstaň nám tím příkladným vzorným Čechem i nadále. zp

☎ 898 - 8601

James Art Galleries

2256 FOX VALLEY CENTER \* AURORA, IL  
2nd Floor, West, By Marschal Field

- Original oils from all over the world
- graphics
- prints
- custom framing

JSME JEDINÁ ČESKÁ GALERIE NA ZÁPADNÍM PŘEDMĚSTÍ. DLOUHÁ LÉTA JSME SLOUŽILI KRAJANUM V OBCHODNÍM STŘEDISKU V NORTH RIVERSIDE. ZASE VELMI RÁDI VŠEM NAŠIM KRAJANUM ČESKÉHO A SLOVENSKEHO PŮVODU ODBORNĚ POSLUŽÍME A PORADÍME. PŘIJĎTE SE NA NÁS PODÍVAT:

VÁŠI

PAUL A HELMA HORAK

## Rada svobodného Československa k 50. výročí smrti presidenta-osvoboditele Tomáše G. Masaryka

Před padesáti lety 14. září 1987 zemřel Tomáš G. Masaryk, muž poslední obrozené generace, universitní profesor, český politik, vůdce československého exilu za první světové války, první prezident Československé republiky, prezident - osvoboditel. Odešla v něm nejvýznamnější postava moderních českých a československých dějin.

Do svědomí národa se zapsal svým bojem za pravdu a spravedlnost. Celý jeho život našim národům ukázal, co pro soukromý i veřejný život znamená náboženská víra a oporovitost. Jejich vzdělanost a kultura byly hluboce poznamenány jeho kritickou světovostí. Do české a československé politiky vnesl přísná měřítka demokratické zodpovědnosti každého občana.

Pravda, spravedlnost, víra, demokracie, světovost - co Masaryk kázal, to plnil a tím také žil. Takové chtěl také naše národy mít.

Zanechal nám v dědictví Československou republiku. I když je po takřka padesát let vystavena brutální zkoušce dějin, zůstává přesto státem Čechů, Slováků a Rusinů. Naše národy v ní mají politickou základnu celým světem uznanou, se které se jednou znova vzepnou ke svobodě, demokracii a nezávislosti.

Jako každý ojedinelý a vynikající duch, ani Masaryk nešel kritice a o svou věc musel na každém kroku bojovat. Když však před padesáti lety odešel na věčnost, sklonil se před ním všichni československý lid a do Prahy se mu přišla poklonit celá Evropa.

Dnes by českoslovenští komunisté Masaryka nejraději odepsali z našich dějin. Ale - jak ukázalo Pražské jaro, všechno jejich úsilí je marné. Československý lid je Masarykův a ne Leninův.

I v exilu tu a tam namísto kritického zkoumání politický předsudek bere v potaz Masarykovo dílo, na němž stojí celá naše zahraniční akce, znevažuje je, nebo je dokonce odmítá.

Rada svobodného Československa se proti tomu hlásí k odkazu Tomáše G. Masaryka.

Masarykův odkaz vládl nad československým domácím i zahraničním odbojem za druhé světové války. O Masarykovu republiku bojovali českosloven-

ští demokraté proti komunistům po osvobození až do puče v únoru 1948. Masaryk je s námi v našem zápase proti komunistické diktatuře a sovětské nadvládě jak doma tak v naší zahraniční akci. Čerpáme z něho ponaučení, sílu a víru, že naše věc je spravedlivá, a že nakonec v ní zvítězíme.

New York, 14. září 1987

Rada svobodného  
Československa

### Dokument Charty 77 č. 52/87 K 50. výročí úmrtí presidenta Tomáše Garrigua Masaryka

Před 50 léty zemřel první prezident Československé republiky, Tomáš Garrigue Masaryk. Připomínáme to z úcty k němu a z odporu vůči těm, kdo se z nepřátelství k demokracii a k naší státní samostatnosti snaží tuto vynikající osobnost vymazat z národní paměti Čechů a Slováků, či aspoň zkazit její obraz. Pro nás je dílo Tomáše G. Masaryka inspirací a povzbuzením.

Do veřejného života vstoupil T. G. Masaryk ještě před vznikem Československa, jako filosof, pedagog a hlavně politik. Snažil se vyprostit myšlení Čechů a Slováků z jednostranné závislosti na německém zprostředkování a otevřít mu pohled do světa, především k anglosaské kultuře, s jejím kritickým myšlením a s tradicí politického pluralismu, demokracie a občanských práv.

Od budoucnosti čekal postupné zrovnoprávnění lidí, žijících dosud v bidě a závislosti. Odmítal však prudké zvraty, provázené násilím. Lepší cestu viděl v pozvolném vývoji, jemuž je třeba pomáhat výchovou i úpravou institucí. Oporu politické demokracie hledal mimo politiku, v základech lidské bytosti, v rozumu a v mravnosti; ve svědomí každého jedince i v zájmech lidských skupin. Bojoval za poctivost politiky i vědy. V právních, diplomatických a jiných zápasech, do nichž vstupoval, hledal vždycky víc, než jen užitek dne. Tak se za tzv. Hilsneriády téměř sám postavil proti obecné pověře o rituální vraždě a hájil bezvý-

namného jedince proti významným osobám a skupinám. Byl za to napadán, ba vylučován z národa.

Nedlouho před první světovou válkou se postavil proti ministru zahraničí rakousko - uherské vlády, hraběti Ahrenthalovi, jehož úřad inscenoval proces, v němž s použitím placených konfidentů, byla skupina Srbů a Chorvatů odsouzena pro velezradu. Masaryk, jako poslanec říšské Rady vlastním vyšetřováním podvody zjistil a podal o nich domácí i světové veřejnosti důkazy, takže rozsudky byly zmírněny. Takto, ve své nepolitické politice účinně stavěl smysl pro spravedlnost a čest proti zdánlivě nepřemožitelné moci.

Ještě za Rakousko - Uherska se Masaryk stavěl proti centralismu pro jeho nedemokratičnost a proto, že vede lidi k lhostejnosti a k neodpovědnosti. Říkal těmto vlastnostem - i pak za republiky - „rakušáctví“. Lidé na všechno nadávají, ale neudělají nic k nápravě. Mluví jinak než jaci jsou, ale co odsuzují, s tím se ve skutečnosti szili. Masaryk chtěl, aby Republika byla tím, co to slovo znamenalo ve starém Římě - „Res-publica“, věc veřejná, věc všech a každého. Od začátku své politické činnosti Masaryk dlouho věřil, že monarchii je možno zreformovat. Jako poslanec se o to loyálně snažil. Trpělivě a důsledně vyzýval vídeňskou vládu, aby mezi národy Říše, i ve společnosti, zavedla spravedlivější řády. Byl pro federativní uspořádání Říše a zrušení privilegií. Když však roku 1914 byly oba naše národy hnány do války za cizí zájem, vyzval je k odboji.

V exilu, kam odešel ve věku 65 let, musel západoevropské i americké veřejnosti vysvětlovat kde jsme a že jako národ existujeme. Posléze se postavil do čela obnovy české státnosti na demokratických a republikánských základech ve spojení se Slováky, jejichž národní existence byla ještě více ohrožena než naše. Zásluhou vítězství Dohody, bojových úspěchů de-

seti-tisíců Čechů a Slováků v legiích na frontách proti Ústředním mocnostem, byl tento zápas - posilovaný spontánními projevy doma - úspěšný.

V evropské tradici není úloha státu omezená jen na posilování. Vhodné státní formy dávají příležitost a podmínky k rozvoji vyšších hodnot a k harmonickému soužití lidí. Je tedy stát prostředkem a pomůckou a nikoliv hodnotou sám o sobě. Je užitečným nástrojem, nebo překážkou. Mnoho menších národností v Evropě, jež si v posledním tisíciletí nevytvořily svůj stát, nestaly se národem; většinou dnes jen kulturně živoří na úrovni folklóru.

Masaryk přispěl svou autoritou i prací k tomu, že Češi a Slováci získali vlastní stát, a že to byl - navzdory omylu „čechoslovakismu“ - stát demokratický a právní. Jeho občané volili svobodně své představitele, zakládali podle svých zájmů spolky a organizace, mohli vyhledávat a šířit informace a názory; tvořit i podnikat, cestovat volně do ciziny a z ní se zase vracet domů.

Československá republika měla nezávislé soudy, u nichž bylo možno se dovolat ochrany i proti rozhodnutí státních úřadů. V těchto směrech patřila Československá republika před druhou světovou válkou k nejvyspělejším státům Evropy. Nevyřešila však těžké sociální a národnostní otázky, jež byly v tehdejší Evropě všeobecné, protože za pouhých 20 let je ani vyřešit nemohla.

Podrobnější pravdivý obraz tohoto státu mohou ovšem

podat jen svobodné historické práce a dokumenty, jež existují; nejsou však dnes obecně přístupné.

Brzy po Masarykově smrti byly mravní síly našich národů vydány krutým zkouškám, když bojová vůle, prokázaná v mobilisaci v r. 1938, byla zmarněna. Jestliže po porážce nacismu v roce 1945 bylo obnovení samostatného Československa pro svět samozřejmé, byla to také zástuha masarykovské tradice.

Demokratický stát, před válkou ostrov uprostřed diktatur, octl se jejich poválečným pádem na prahu nové možnosti: pokročit v řešení sociálních a dalších společenských otázek. *Takový stát jsme si představovali, takový stát poválečná Evropa potřebovala.*

V desetiletích po válce, kdy demokracie poklesla v pouhou kamufláž, ukázalo Masarykovo dědictví svou hloubku a vkořeněnost politické kultuře československé státnosti právě tím, že se totalitní moc, bez této kamufláže - navzdory silným slovům a navzdory odstraňování Masarykových socha a knih - neobešla.

Ve „Světové revoluci“ vyslovil Masaryk myšlenku, často vzpomínanou s pochybnými, - „že čas autokracie skončil; nastává čas demokracie“. *Tento názor byl chápán jako předpověď.*

Dnes - po 50 letech - se proměnil v nutnost a v program.

Praha 7. září 1987

Jan Litomiský, Libuše Šilhanová, Josef Vohryzek, mluvčí Charty 77

## COMMERCIAL NATIONAL BANK

Special Service for Special People

Main Bank  
3322 South  
Oak Park Ave.  
Berwyn, Illinois  
60402

Manor Branch  
5919 West  
35th Street  
Cicero, Illinois  
60650

ALL PHONES:  
484-0800

## Ondrus & Son

Zhotovujeme příkrývky (deky) i polštáře z přineseného perí; hotové povlaky na deky ve všech velikostech. Máme největší výběr záclon (draperií) do kuchyně, pokojů a ložnic; soubory do kuchyně, pokojů, ložnic a koupelen; sklad hotových prošívaných dek a polštářů z husího prachového perí a dacronu. Velký výběr bed-spreads a draperií téže barvy.

Navštivte nás!  
Rádi poradíme a odborně obslužíme česky či anglicky.

Máme 52-letou zkušenost a stejně dlouhou dobu sloužíme svým krajanům jen kvalitním zbožím.

Těšíme se na vás!



Ondrus & Son



6533 WEST CERMAK RD., BERWYN ILL. 60402  
GU 4-1700

Hned naproti obchodu p. F. Pancera

## Papež Jan Pavel Druhý přijel na svou druhou pastorační návštěvu Spojených států

(Pokračování ze str. 1)

Otec se však za tuto audienci židum neomluvil. Předtím - na cestě z Říma do Miami - řekl však novinářům, že Waldheim je demokraticky zvoleným prezidentem rakouského lidu, který je dokonce většinově katolický. Proto mu nemohl jeho žádost o audienci odmítnout, podobně jako jeho předchůdce Jan XXIII. neodmítl žádost Nikity Chruščova o přijetí v audienci jeho zetě - (i když dobře věděl, kolik milionů lidských životů má na svědomí komunismus. Pozn. redakce.).

Potom sv. Otec sloužil první mši sv. této své americké návštěvy pro davy shromážděné v parku Tamiami. Protože v Miami žije mnoho kubánských imigrantů, kteří jsou katolíci, účast na této mši sv. byla velmi četná. Ve svém kázání odsoudil pornografii, cizoložství, manželskou rozluku, užívání antikoncepčních prostředků, potrat a euthanasii. Řekl, že obchodním využíváním pohlavního života „se uráží lidská důstojnost a ohrožuje budoucnost mladých lidí, pokračovatelů nové generace národa.“ Jeho kázání však bylo přerušeno prudkou bouří; sv. Otec pak musil dokončit mši sv. v nedaleké sakristii za přítomnosti skupiny biskupů a kardinálů. Když se potom bouře přehnal, vyšel ještě ven a vyslovil svůj děkovaný obdiv lidem, kteří zůstali na místech přes celou prudkou bouři. Proto jim zvlášť srdečně poželal a přál „dobrý vítr do plachet“ v jejich životech.

## Máme sice právo výběru, avšak musíme vybrat správně

Ještě týž den sv. Otec přiletěl do hlavního města Jižní Karoliny Columbia, do samého centra amerického jižního protestantského fundamentalismu. V tomto státě jsou pouze jen asi dvě procenta katolíků, to je asi 70.000, z nichž velká část se dostavila na papežskou mši sv., slouženou na stadioně Univerity Jižní Karoliny ve městě Columbia. Na tomto protestantském jihu sv. Otec adoptoval ve svých kázáních ohnivý styl předních protestantských kazatelů Rev. Billy Grahama a Rev. Jerry Falwella. Ve svém kázání před 60.000 přítomnými obhajoval tradiční rodinné hodnoty a zdůraznil, že bible je „inspirovaným a neměnným slovem Božím“. Kritisoval přehnaný individualismus a nesprávný pojem svobody bez odpovědnosti a tolerance ve Spojených státech. Mimo jiné řekl: „Bylo by to velkou tragédií pro celou lidskou rodinu, kdyby ve Spojených státech, které se právem honosí svým vynášením osobní svobody každého jednotlivce - se měl ztratit s očí pohled na pravý význam a obsah tohoto vznešeného slova...“ Pak procištěně zvolal: „Ameriko, nemůžeš zdůrazňovat právo na výběr, nekladeš-li zároveň důraz na povinnost vybírat správně, na povinnost vybrat si pravdu.“ - Také zdůraznil povinnost uchovat posvátná pouta manželství, vyzýval k větší pozornosti vůči hodnotám, které chrání rodinnou soudržnost a strukturu mírumilovných vztahů mezi občany různých vyznání a nepřímo kritisoval americké přehnané hnutí za osvobození žen, když varoval před tím, že „hříchy

proti lásce a proti životu jsou často předkládány jako „výdobytky“ pokroku v emancipačním hnutí. Zrovnoprávní-li kdo ženu s mužem, byl to Boží Syn - Kristus Pán sám. Svědectví a důkaz toho jsou v Jeho evangeliu. Životní role muže a ženy jsou však rozdílné a navzájem se doplňující. Pak se sv. Otec setkal s protestantskými náboženskými autoritami, které ujistil o tom, že katolická církev je připravena úzce s upřímně spolupracovat s jinými křesťanskými církvemi a skupinami na zlepšení morální kvality člověka. Přítomní pozorovatelé však řekli, že výměna bratrského pozdravení mezi papežem a přítomným protestantskými autoritami byla spíše pouze formální a chladně zdvořilá, protože sama „funkce“ římského papeže je americkým baptistům „trnem v oku.“ Však také mnohé skupiny proti papežově návštěvě dost triviálně a neomaleně protestovaly.

Před svým odletem do Nového Orleansu se papež také setkal na několik minut s dřívějším US prezidentem Jimmy Carterem a jeho ženou Rosalynnou. - V New Orleansu chtěl potkat delegace amerických černošských katolíků, kteří jej uvítali velmi srdečně. Ve své řeči k nim prohlásil, že katolická církev zamítá jakýkoliv rasismus. V USA je z 29 milionů černochů asi jen 1.25 milionu katolíků. Oficiálně uznal úsilí dr. Martina Luthera Kinga, dosáhnout v demokratických USA odstranění sociální diskriminace mírovou cestou přístupem ke vzdělání a uplatnění se každého jednotlivce podle jeho talentů, schopností, pracovitosti a výkonnosti. Těm nepracovitějším a nejbídnějším, kteří chtějí své vrozené talenty uplatnit a poctivě o to usilují, demokratická společnost má křesťanskou povinnost jim podat pomocnou ruku, ale nemá povinnost podporovat nezodpovědnost a lenost.

Další zastávkou na pastýřské cestě sv. Otce bylo město San Antonio v Texasu, dnešní středisko amerických katolíků mexického původu. Místní arcibiskup Patrik Flores je považován za symbolickou

„hlavu“ všech španělsky mluvících amerických katolíků a tamní starosta mexického původu za prototyp mexického úspěchu v USA. V neděli 13. září sv. Otec sloužil na tamním stadionu mši sv. ve španělštině, již se zúčastnilo na 300.000 lidí. Dnes je z 52 milionů katolíků v USA 21 milionů katolíků latinské rasy; čeká se, že na konci tohoto století celá polovina katolíků v USA budou emigranti ze zemí Latinské Ameriky. Ve svém kázání mluvil sv. Otec opět o tradičních rodinných hodnotách, velmi ohrožených v moderní mravně permissivní Americe. Také mluvil o potřebě respektu tradičních nauk katolické církve - (snad měl na mysli skutečnost, že mnozí latinští katolíci v USA se dávají strhnout ohnivými řečmi evangelických kazatelů a přidávají se k protestantismu). Mimoto připomněl potřebu návratu ke staré praxi pravidelné zpovědi - svátosti smíření. Pak pochválil „velkou odvahou a velkodušností“ lidí - (většinou kněží a řeholních sester) - kteří se v USA snaží pomáhat „trpícím bratřím a sestrám, přicházejícím z jihu“. Měl na mysli Mexičany, přicházející do USA z hmotné bídy ve své zemi a mnohé uprchlíky ze stredoamerických zemí, kde stále dosud zuří občanská válka, rozpoutaná marxisty. Někteří kněží a sestřičky, spolu s několika protestantskými pastory, kteří poskytují přístřeší a pomoc většinou levicovým uprchlíkům ze San Salvadoru, spatřovali hned v papežově pochvalu schválení jen jejich záchranné činnosti před pravocivou juntou, ačkoliv sv. Otec chtěl zřejmě poděkovat všem, kdo pomáhají v nouzi druhým a podají jim pomocnou ruku v době nejpotřebnější.

V katedrále sv. Ferdinada promluvil papež k seminaristům latinského původu: povzbudil je k horlivosti ve studiu v letech přípravy na kněžské povolání, bez modlitby, že nelze vůbec udělat ani krok v duchovním vývoji a přinést Kristu Pánu obět' nemít rodinu a žít jen pro druhé. - Později také promluvil polsky ke shromáždění asi tisíce Texanů polského původu, kteří jej přišli pozdravit.

## Církev má mravní povinnost pomáhat trpícím

V pondělí 14. září byl sv. Otec ve slunce vyprahlém a poušt' obklopeném městě Phoenix v Arizoně. Ve své řeči k 2.000 katolickým lékařům a ošetřovatelkám i jiným odborníkům zdravotní služby z celých USA řekl, že katolická církev má „mravní povinnost a sociální zodpovědnost pomáhat těm, kdo trpí. Péče o zdraví, která má být spravedlivě placena, ale neměla by být nikdy jen prostředkem k výnosnému zbohatnutí, je moderním uskutečňováním biblického podobenství o milosrdném Samaritánu. Katolíci musejí rovněž ukazovat lásku a soucit s pacienty, kteří jsou postiženi nemocí AIDS, samozřejmě, že při veškeré hygienické ochraně.

Ohledně nedávného zamítnutí církví umělého oplodňování ve zkumavce a jiných mravně nedovolených praktik genetického inženýrství řekl, že „církev povzbuzuje všechny opravdové pokroky ve znalosti“, že však zároveň „zdůrazňuje posvátnost lidského života v každém stavu a za každých okolností“. Vatikánská instrukce o lékařské etice „nebyla napsána proto, aby odradila od vědeckého pokroku, či aby přísne soudila ty, kteří chtějí rozšířit hranice lidského poznání a lidských schopností, nýbrž aby zdůraznila mravní pravdy“, které musejí být respektovány při praktickém použití vědeckých objevů. V nemocnici sv. Josefa, kde navštívil několik pacientů, vynesl záslužné dílo tamního personálu. Nazval je „evangelijním posláním uzdravovat trpící a nemocné, zcela podle návodu Ježíše Krista, který byl po celou dobu svého působení blízky zejména těm, kteří trpěli a byli nemocní.“ - Katolická církev v USA spravuje celkem 620 nemocnic a 300 ozdravoven, kde je ročně ošetřeno na 46 milionů pacientů.

Večer se ještě setkal s delegacími US domorodých Indiánů, pro které sloužil s prvním biskupem indiánského původu mši sv. na kampusu Státní univerzity Arizony. Vyzval je, aby si uchovali svou svéráznou kulturu, uznal, že v minulosti byly proti nim věřícími křesťany napáchány mnohé nespravedlnosti, že byli předmětem oprese, a že byl porušen život v jejich tradičních společnostech. Je nutno, abychom se učili z omylů minulosti a spolu hledali uzdravení a smíření. - Příští den v úterý 14. září sv. Otec odletěl do Los Angeles. (Příště přineseme tedy dokončení.)...

## VELMI VÝHODNÁ INVESTICE

### VÝHODNÁ KOUPE

rodinného domu  
v Berwynu, IL.  
v sousedství „Gold Coast“;  
15 let stará cihlová stavba; 3  
ložnice s prostornými šat-  
níky, kuchyně, jídelna,  
obývací pokoj, 2 koupelny,  
dokončený basement s re-  
kreační místností, zastíněné  
patio a garáž na 2 auta.  
Dobrá cena - musí se vidět.

### Prodej lotů úrodné půdy v Arizoně 1) Bisbee - Arizona

Na prodej 12 lotů - velikost 330  
feetů x 146 feetů. Loty je  
možno koupit dohromady,  
anebo odděleně: Cena jednoho  
lotu \$1,300 anebo podle  
dohody.

### 2) Wilcox - Arizona

3 loty - každý velikosti 40 akrů.  
Možno zakoupit dohromady,  
anebo jednotlivě. Cena podle  
dohody.

Blíže informace podá  
Yara MLSNA

RE/MAX Partners Realtors  
7002 záp. Čermákova tř. v Berwynu  
Ø (312) 484 - 2300

Czechoslovak  
Radio Broadcast

795-6172

## SPECTRUM

WCEV 1450 AM

„Poslouchejte v celém „Chicagoland“  
nový, pestrý čs. pořad „SPECTRUM“.  
každé úterý v 8.05 P.M. - 8.30 P.M.  
na vlně 1450 AM WCEV Radio  
pod vedením Jarmily Smrčkové

Prof. Jeroným Zajíček:

## Čtvrt století od smrti Josefa Stelibského

Už jsem na tomhle hřbitově po třetí. Přiznám se, že se tu rád procházím. Skoro tak rád, jako kdysi v Praze, když jsem, jako kvartán, objevil hřbitov na Vyšehradě a najednou stál u hrobu našich slavných. Tu byl hrob Smetany, támhle hrobka Dvořáka. Tady Mácha, Němcová, Čapek. A od Smetany jenom pár kroků monumentální Slavín s příkrytými schody, pod kterými je vlastní kopka, do které mě zřízenec hřbitova pustil a nechal pohladit mramorovou deskou, za kterou byl, jenom pár kroků, pohřben mrtvý Jan Kubelík. Naráz jsem tenkrát stál uprostřed toho nejlepšího, co národ ve smutku ukládal pod hlínu a za mramor, aby navždy hrdě připomínal novým generacím svou mohutnou minulost.

Kalifornské palmy, ty s dlouhými kmeny a malými korunami a sežloutlá srpnová tráva napovídají, že tenhle hřbitov je daleko od Prahy. Z nedalekých kopečků, viditelných z valné části hřbitova padne, hned u brány, do oka známá konstelace bílých písmen hlásící už několik desetiletí: Hollywood.

Hollywood Memorial Park je jeden z těch starších hřbitovů, kde je pohřbena řada filmových osobností, větších i menších, z dvacátých a třicátých let. Jsou tam pohřbeni slavní herci, Paul Muni, Rudolph Valentino, Chaplinova žena Hannah a jeho syn, dále Douglas Fairbanks Sr. a filmový mogul Cecil de Mille. Ale občas se objeví na náhrobcích jména herců, které je ještě dnes vidět na obrazovce. Kousek od de Milla má hrobku slavný herec Tyrone Power a jen pár metrů od něho, úplně u jezírka s lekníny, má hrob Jane Mansfield, která se zabila před lety v autonehodě. Opoдал Laszlo Löwenstein, známý ovšem pod svým slavnějším jménem Peter Lorre. Není to zdaleka největší hřbitov v Hollywoodu, a dá se s určitostí říci, že na katolickém hřbitově v Culver City je pohřbeno daleko více slavných lidí z nedávné minulosti, jako zpěvák Bing Crosby, pianista Tose Iturbi, herec Charles Boyer, zpěvák Mario Lanza, Bela Lugosi, Jimmy Durante, a docela nedávno zemřelá, kdysi slavná herečka, Rita Hayworth.

Dnes však sem přicházím s jediným úmyslem: vyhledat urnu s popelem kdysi populárního českého skladatele Josefa Stelibského. Žena mého kamaráda, ke kterému kaž-

doročně jezdím „jako domů“, mi asistuje. Ze zažloutlých knih hřbitovního úřadu jsme se dozvěděli, že Pepova urna je v mausoleu, kterému říkají The Abbey of the Psalms, v dlouhé chodbě D-3, v páté řadě od země a sedmá od leva. „A není to daleko od Finka...“ radili naši přátelé před tím, než jsme se na hřbitov vydali. Kdo byl Finek? Pro nás, uprchlíky z Ludwigsburgu, to byl Karel Finek, který vlastnil kantinu v Krabenlochu a později vlastnil restauraci v Los Angeles. Jsem rád, že jsem se s ním, ještě než zemřel, po tolika letech setkal v Los Angeles v sokolovně. „Jak vařila maminka - tak se vaří u Finka“ bylo jeho obchodní heslo. A když nevařil, za pianem rád muzicíroval.

Procházíme rozlehlým mausoleem, samý bílý mramor, větší okénka se jmény kde jsou rakve a menší okénka, kde jsou urny. Najednou mě Miluška volá, že našla urny Finka a jeho paní. Můj Bože! Dlouho tomu, co jsem s Miluškou seděl ve Finkově lágrové restauraci u šálku kávy, zatímco její manžel, akademický malíř Jiří Karger, si utíral všechny ty barvy s rukou, když právě dokončil jednu z fresek na zdi, které od něho Finek objednal. Jako bych, na chvíli, ucítil vůni vepřové s knedlíkem, vanoucí z té Finkovy kuchyně... Pepu jsme našli potom snadno. Malá mramorová deska, jakoby připomínala malou jeho postavu, nese jeho jméno, rok jeho narození a jeho smrti. JOSEF STELIBSKÝ, 1904 - 1962. Kdosi mu tam do bronzové vazičky připevněné k destičce zastrčil umělou větvičku kapradiny. Tak tedy, Pepo, tady je to Tvoje poslední místo? Je to možné, že už jsi v této miniaturní komůrce 25 let?

V Československu jsem se s ním osobně nikdy nesetkal. Vzpomínám, jak moje sestřence nechala kdesi ležet jakýsi filmový časopis, a já, asi patnáctiletý kluk, jsem jím prolístoval. A docela na poslední stránce byla fotografie nějaké filmové produkce z Barrandova. Stelibský seděl uprostřed obklopen z každé strany asi dvacetikrásnými tanečnicemi. Tak jsem se z toho časopisu dozvěděl: že existuje nějaký Stelibský. Také to, že napsal hudbu k nějakým čtyřiceti českým filmům, a zejména k čtyřem operetám: Podej štěstí ruku (1936), Byli jsme a budem (1937), Nám je hej (1938), a Na šťastné planetě (1939). A to ještě neexistovaly dvě operety, Hotel Riviera (1941) a Ostrov milování (1942), které napsal až za války.

Docela náhodou jsem později s několika kamarády hrál housle

v nějakých úpravách jeho písniček „Kdo jedenkrát měl někoho rád.“ a „Kosí fox“.

A pak, kdysi někdy za války, když se nesmělo v Protektorátě tancovat, uspořádala lokální omladina v nevytopeném sále jakýsi nedělní koncert, který probíhal tak, že se hrály gramofonové desky a při tom se zpívalo. Byla tam řada písní od Stelibského, které jsem slyšel vlastně poprvé: „Dvě písmena tvého jména“, nebo „Na nebi svítí hvězdičky“, a „Znám jeden kousek země“. A když se z desky ozvala „Když večer nad Prahou hvězdičky zaplanou“, děvčata, která zřejmě znala slova zpaměti, zpívala procítěně. Při tom jim tekly slzy po tvářích. Když tedy ne z těch Pepíkových melodií, tak teda určitě z významu, který si jeho písničky za války vydobily...

Jednou, už jako universitní student, jsem četl náhodou v novinách, že v bytě u Stelibského oslavoval filmový personál dokončení nějakého filmu tak hlučně, že musela zakročit policie. Hned jsem zase v duchu viděl těch čtyřicet holoňohých krásků, seskupených kolem Stelibského, jako tenkrát v tom starém filmovém časopise. Pod klamným vlivem té promoční fotografie jsem si Stelibského začal představovat jako nějakého „Iva salonů“, který „solí hudbu od jednoho filmu k druhému“ a zleva do prava nalévá sobě a těm tanečnicím nejdraší koňak a kouří asi ty nejdraší Egyptky. Jak se člověk může někdy ve svých představách klamat!

Přešlo pár let. Bylo to ještě ve staré budově rozhlasu Svobodné Evropy v Posartstrasse, v pátém patře. Dělníci se probourávali stěnami, narychlo přestavují poschodí na studia, redaktoři monitorují stanice, aby využili všech čerstvých zpráv ve svých budoucích komentářích a v českém hudebním oddělení, kde já sestavuji pět denních hudebních programů na několik měsíců dopředu to klape jako v hodinkách. Chlapci časují a katalogují desky, přetáčejí je na pásky, budují kartotéku. Semtam se točí na talířích gramofonu nějaké desky z Československa, které jsme tenkrát opatřovali všelijakými cestami.

Bylo to v době, kdy se najednou začali sjíždět do RFE známější figury, jako komici Jan Snižek a Jára Kohout, herec Eda Linkers („gestapák“ z filmu Krakatit) a režisér Franta Čáp.

A tak jednoho dne přijde do mé kanceláře, která až vlastně do nedávna byla koupelna, ředitel Svobodné Evropy Pavel Tig-



Náhrobní nápis u urny Josefa Stelibského.

rid, a stroze prohlašuje: „Je tu Stelibský. Nahoře vlastně ještě nevědí co s ním, já také ne, ale on potřebuje zaměstnání a bude Ti tady dělat co bude potřeba...!“ Až mnou, ta Tigridova napůl informace, napůl rozkaz, zatřásl. Stelibský že bude dělat všechno co já mu nařídím, že je potřeba? No, to už chci sám sebe vidět... říkat Stelibskému, aby zmčtil, kolik minut trvá Smetanův Valdštejnův Tábor...

A tu už ve dveřích stojí - ne „lev salonů“ - ale nápadně drobný človíček v montgomeráku a v ruce drží hnědý klobouček a představuje se mi: „Jsem Stelibský, ale říkejte mi Pepo.“ nesměle se rozhlédl po hudebním oddělení, narychlo oslovil tu moji „pracovní sestavu“ a dále prohlásil: „Hoši, tykejte mi.“ Řekl to jednoduše, až skoro plaše, jako by se býval bál, aby tím svým druhým jménem nevyrušil celou ulici... Sundal pršák, zavěsil klobouček a hned se mně ptal co chci, aby dělal. A také se hned spřátelil s mým personálem, kytaristou Alešem Andryszakem, pianistou a harmonikářem Mílou Postulou a s Edou Polánkem, který hrál na basu. A ani netušil, že se vlastně setkává se svým budoucím „orchestrem“.

Ani už nevím, jak dlouho pracoval v mém oddělení. Ale časem se vedení rozhlasu eventuálně rozhodlo, že by Pepa přece jen měl mít svou samostatnou relaci, snad jednou týdně, jakési „besedy se Stelibským“, protože všechny jiné možné experimenty v kombinaci s jinými, jako s Járou Kohoutem, nebo Snižkem, dost dobře, pokud mi paměť napovídá, nepracovaly. Byl mu navíc přidělen zpěvák Mirek Vrbec (později přibývalo jiných), takže teď měl čtyřčlenný orchestr (sám hrál na piano), a občas vypomáhaly ženské hlasy. Navíc mu RFE rentovalo ve městě větší studio, vyhavené všemi těmi efekty, které my jsme v našich studiích ještě neměli. A tak se ozývaly týdně jeho relace, jakási pásma, kde Pepa střídavě hrál, střídavě povídal, většinou o vzniku těch kterých svých chansonů, které právě zařadil do své relace. Bývalo to „Zpívám si o lásce“, „Volám do noci setmělé“, „Telefonní fox“, „Kdybych já tou

lásku měl“, „Půlnoční tango“, „Tvůj závoj svatební“, „Žárlím na měsíc“, „Až na stráni“, a „Já to dneska platím“. „Když večer nad Prahou“ byla tak populární píseň, že ji opakoval v každé ze svých relací.

Jednou jsme spolu obědvali v malé hospůdce Tivoli, která byla už od nové rozhlasové budovy v Anglické zahradě, co by kámen dohodil. Ta hospoda tam funguje dodnes, jak jsem se při své návštěvě Mnichova před několika lety přesvědčil. Mluvíme o všem možném. Právě napsal novou písničku, která měla na tehdejší dobu aktuální slova, která se, doposud, nám uprchlíkům, alespoň některým, žel Bohu, nevyplnila. Nevyplnila se také ani Pepovi. Písnička se jmenovala „Až se budu vracet...“ Plánuje psát nové písničky, přiznává se, že mu to šlo v Praze „jako z rukávu“, na rozdíl od Mnichova. „Ale až přijede můj libretista, snad to vše bude jiné...“

Trochu z té dosavadní reality zesmutněl a já, abych ho přivedl na jiné myšlenky, přes další pivo mu vykládám jak mi moji příbuzní v USA posílali do uprchlického tábora sem tam balíček na přilepenou. A do jednoho toho balíčku přibalili jakousi plastickou píšťalu pro děti. „...a že když jsem „od muziky“, at' mám na co hrát.“ Byl jsem tehdy tak zdrcen tou jejich naivitou, že jsem se na to naučil pár písniček zahrát. Mělo to jen devět dírek a rozsah jen jedné oktávy; na pultůny se musely prsty překládat, to šlo nesnadně, takže jakákoliv pasáž s chromatikou byla téměř vyloučena. Pepa poslouchá, ze siousností přikyvuje. Ale najednou se výraz v jeho obličejí mění, a jakoby věštecky prohlásil: „S tou píšťalou, Jeronýme, bychom měli něco udělat.“

Za pár dní mi přinesl píšťalový part. Byl to jakýsi rozpuštělý, hopsavý, ale melodický pochod v C dur s krátkou střední částí do G. Hned jsem mu to musel zahrát. Druhý týden už měl rozepsané party pro ostatní hráče a už jsme to natáčeli s orchestrem do jeho relace. Ve svém slovním výkladu o vzniku této skladbičky posluchačům doma řekl, že „odjakživa chtěl napsat něco pro právě takovou (Dokončení na str. 14)

## Čtvrt století od smrti Josefa Stelíbského

(Pokračování ze str. 13)

píšťalu. Melodie, že ho napadla, když přecházel hranice. A teprve teď, když se setkal se mnou, se mu jeho přání vyplnilo..." Tenhle náš společný píšťalový snímek se v RFE stal tak populární, že se to na nějaký čas stalo znělkou pro jeho pravidelné týdenní vysílání. Nebýt toho wienerschnitzlu tenkrát v Tivoli a té dvoudolarové píšťalky, měl bych o jednu nežnou vzpomínku na Pepu méně. Takhle si občas, s hrdoostí nějaké Verdiho zpěvačky, říkám: „To napsal jenom pro mne..."

A jak tu teď stojím, v té dlouhé chodbě mausolea, paprsky kalifornského slunce jakoby chtěly prorazit skleněný strop. A tu za tou mramorovou destičkou je uložen popel jednoho z nejpůvodnějších českých skladatelů hudby „pro lidi". Skladatel hudby k slavným českým filmům jako „Batalion", „Holka nebo kluk" (1939) a „Veselá bída". Skladatel písniček o zemi, o lásce, o lidech a o hvězdičkách, o měsíčku. A znovu ho vidím v tom starém filmovém časopise, v hospodě Tivoli, ve studiu v Mnichově... Utuju, že jsme se už nesetkali zde. Snažím se představit si, s jakými plány odjížděl z Evropy. S jakými nadějemi přijel do Los Angeles. Jak se asi snažil, aby našel podobné podmínky, jaké měl kdysi na Barrandově a v pražských divadlech. Jak byl asi zklamán, když všechno najednou v Hollywoodu vypadalo jinak, než si on z druhého konce světa představoval. Ale jeho povaha, tělo i duše byly daleko křehké, aby vydržely povětšinou tvrdý Hollywood. A proto se asi stalo to, co se 28. dubna 1962 stalo...

A znovu teď. Pepo, vidím, jak před těmi šestatřiceti lety u piana v mnichovském studiu při natáčení toho Tvého píšťalového kousku. Stal se mi, za ta léta, nerozlučný s Tebou. Slyšel jsem tu rozpustilou, drobnou melodii pokaždé, kdykoliv jsem si na Tebe vzpomněl. Bez-mocně pocítuji, jak předčasně se Tvůj čas zastavil. Jak rychle, nám živým, čas uplynul. A jak tak tu stojím, na dosah ruky u Tvé urny, docela potichoučkem Ti pískám vyschlými rty ten Tvůj píšťalový pochod. A tak nějak věřím, že kdekoliv jsi, že to uslyšíš. A že z těch několika not budeš vědět, kdo přišel postát u Tvé urny, uctít Tvé nevyplněné naděje, poklonit se Tvé památce a zavzpomínat...

Snad zase jednou. Pán Bůh dej, se lidé v Tvé rodné zemi budou těšit v Tvých písničkách.

NINA SVOBODOVÁ

*Dim' u oka*

## LIDÉ, SVATBY A RODY



Já, Jan Skála, běžu si vás, Marii Magdalenu Danešovou...

Svíčky, zapálené ve stříbrných svícnech, hoří růžově a zlatě. Varhany, jež před chvílí zpívaly a jásalý, rozlévají proud bohaté harmonie daleko za útlý vznoš gotických oken, zamřčely se jako ten, kdo sbírá síly k slavnému pozdvižení ducha i srdce.

Dvě jména zaznívajíc po řadě před oltářem, proměněným té chvíle v jediné planutí světla. Sladká vůně květinových kalichů přetéká z váz, jejichž obly, bohatě zdobený tvar kroužila uměnímilovná doba.

Ač venku, za malovaným okenním sklem jiskří první bělavý mráz, přece jen v nádheře těchto váz rozkvétá několik růží. Několik z oněch překrásných květů, jejichž domovem bývají jitra měsíce června.

Dnes je však příliš daleko jak k oněm horkým a pestrým dnům, tak ke světlým, rozvoněným nocím, které obklopují tajemství předvečera svatého Jana Křtitele.

Dnes, obklopen postříbřeným jíním zimy, slaví se den svatě Kateřiny, učené patronky žen. Venku, ve čtverci zahrady dokvetla přec již i poslední, mrazem napolo spálená listopadka; oltář však, v té chvíli slavnostně ozářený, skví se v nádheře růží jako samo království nepřekonatelného června.

Já, Jan Skála...

Ženich hledí před sebe do zlatého tryskání světla a ono se láme jak v oblínách barokních váz, tak i v jeho vlastních očích. Do nich jako by se v té chvíli přelévaly vlny veškerého světla, rozsvíceného v chrámě.

Jeho tvář, ušlechtilá ve stavbě, mírně klenutého čela, pevných spánků a silných lícních kostí, je lehce pozdvižena vzhůru pohybem, který je vlastní těm, kdo uvyklí přehlížet široké a daleké prostory, lány polí i zelené břehy hučících vod. Ta tvář dosud plane žářem léta, přelítým do krve. Žářem z pozehnaných rovin a travnatých říčních břehů.

Osmahlost pleti se odráží od krajkového límce tím výrazněji, čím bělejší se zdá sněhová pěna francouzských krajků mužova límce. Jehlice z granátů, pracovaná v podobě podkovy, jiskří ohněm, připomínajíc vino této země. Trpké a přece tak zvláště lahodné vino, jež naléváno do číši hoří slavnými požáry.

Já, Jan Skála...

Modrý frak z jemného sukna, poctivé práce tuzemské, pevně objímá urostlou postavu. V jeho liniích, tak pečlivě vykroužených zkušeným mistrem krejčovským z Nového města pražského, není v této chvíli člověku nijak volno. Je to dlo napodiv hezké, každý synek kupecký či zlatnický, krejčovský nebo rukavičkářský by se v něm vyjímal, jako by měl v té chvíli zasednout u tabule pana purkmistra nebo vykročit na domácí ples

v nejpřednější mēštanském domě v Praze. Ale já, Jan Skála...

Mně opravdu není v té přesně vyměřené a úzkostlivě vypracované krejčovské nádheře ani trochu volno. Já, který jsem zvyklý na svou krátkou kamizolu, cítím se podivně stisněn jak střihem toho fraku, kabátu panského, tak i těmi lakovými střevíci s přezkami, které jsem obul na bílé punčochy. Tím lesklým nic, které jako bych ani necítil na noze, uvyklé vysokým botám, v nichž člověk skočí i do vody, aniž ucítí zamrazení, a které lnou k noze, jako by s ní rostly. I pěna krajek pod krkem mě znepokojuje. Pěna lehká, sněhově bílá a měkčí nad peřiny slavnostně nastlaného svatebního lůžka.

Můj Bože, vim, nejsem žádný kavalir, který je na takovou nádheru zvyklý jak na denní chléb, ba nejsem ani synek kupecký, zlatnický či mēštanský vůbec.

Já, Jan Skála, který právě teď v tomto okamžiku klečím na vyřezávaném klekátku před hlavním oltářem chrámu Nanebevzetí Panny Marie, nejsem nic jiného než vorař. Venkovský chasník, jež se takřka narodil na řece Vltavě.

Ach můj milý Pane, jen Ty víš, jak je ta řeka krásná, když hučí a hřmí pod starým královským hradem Zvikovem, přijímajíc do svého prudkého náručí Otavu se všemi jejími zlatonosnými vodami. A já jsem synek od té řeky, venkovan, jehož tvář i tělo zhnědly sluncem do bronzu. Člověk se svaly tvrdými jako kámen a s očima i sluchem široce otevřeným pro všechny barvy a písně božího světa. Takový jsem - a jak zde klečím na bohatě vyřezávaném klekátku, potaženém červeným sametem, nejsem si sám jist, zda všechno to, co se okolo mne třpytí, zpívá a voní, zda to všechno pestré dění, plné světla a květů, je živá, hmatatelná skutečnost nebo jen sen. Jeden z těch, s nimiž se těšíváme od dětských let a které i v mužném věku někdy zmámi naši hlavu svými barvami a svou září. Je tato svatba, honosná pražská mēštanská svatba, opravdu svatbou mojí vlastní? Nebo je to zase jen sen? Dětský sen vorařského chlapce, který upíral zraky k hradu Zvikovu, představuje si za jeho hradbami a branami proudění života, plného pestrých kouzel?

Oči modré jako nebe, jež v slunečním jitru zrcadlí se na hřebenech vln, sklouznou krátkým a přece podivuhodně zbystřeným pohledem po té, která klečí po mužově boku, rozestírajíc po sametu klekátka bohatě vzduté vlny růžově květovaného hedvábí.

Teď v tomto okamžiku stále ještě Danešová. Hezká, mladická Lenka ze širokého světlého dvora poctivé dřevařské ohrady v Podskalí. Ve své svatební nádheře, v šatech smetanové barvy s vetkávanými věnci růžových květů, v široké sukni a v malíčkových střevíčkách s červenými podpatky vypadá tak půvabně, tak žensky líbezně jako panenka z porcelánu.

Lenka ze zahrady za domem, kde na jaře hýřivé kvete a přesladce voní bílý a fialový bez. Hrozny bezu svatojánského, vůně čerstvé jako vítr od Vyšehradské skály a zároveň těžké, že se po něm točí hlava i srdce. To je Lenka, jež růžové, buclaté ruce se od tohoto okamžiku ujímají hospodaření v domě mužově tak, jako se ujaly vlády v jeho srdci.

Lenka - teď v okamžiku již Magdalena Skálová. Nová hospodyně a paní v domě „U Božího oka". Ta tedy dnes...

Muž nedokončí větu. Nedokončí ji ani v myšlenkách, jejichž proud leti prudčeji než dravá bystřina o jarním tání. Jeho pohled se znovu dotkne širokých řas květovaného hedvábí, jež splyvají s klekátkem až k malým střevíčkům s červenými podpatky. A v jeho pohledu tkví údiv. Otázka, jež vržena do prostoru marně čeká na odpověď.

Můj Bože - klečím zde před oltářem slavně rozsvíceným, nad hlavou mi právě zmlkly varhany, ze stříbrných, dražocenných váz voní růže a přede mnou v zlatém pluviale stojí a žehná sám opat královské kanonie karlovarské, vysoce důstojný otec Augustin Jan Nepomucký Paukr.

Taková sláva se vrší okolo mne, vorařského synka z chudé osady pod Zvikovem, a já se na to dívám žasnoucíma očima jako na divadlo dosud nevidané, a přijímám je svým prostým, upřímným srdcem jako převzácný dar z ruky samého Pána Boha, otce našeho Všemohoucího.

A slibuji, já Jan Skála, vorařský synek z jižních Čech, s rukama tvrdými prací, s tváří opálenou sluncem a ošlehanou větrem, slibuji celým svým bytím, že ti budu vždy dobrým a věrným mužem, Lenko. A že se přičiním, aby má spolehlivá a bezpečná náruč tě zahrnula přívalem životní radosti. Tak silným, jako přívalem jarních vod před tvými okny. K tomu mně

dopomáhej Bůh, má Lenko.

Já, Marie Magdalena Danešová...

Horoucněji než kdy jindy spiná a tiskne nevěsta prsty malé ruky obých, příjemně utvořených linií, ruky ženské, od mládí přímo předurčené, aby hospodařila v mužově domě, opatrovala děti, jejichž veselost plní dům radostným ruchem a pokojným štěstím. Tvář, trochu pochýlená k rameni, vypadá jako rodná sestra stolítek pod okny bílých, slavnostně ozdobených stavení. Nad nevysokým čelem, jež je zároveň i polodětské i nečekaně mateřsky starostlivé, věží se složitý útes z kadeří, po módě doby pudrovaných na bílo. Zelený věneček, půvabně propletený do těch bohatých kadeří, svítí v záplavě bělí, ve vlínění vlasů i ve splývání závoje. Svítí zelení lesklou a svěží, barvou, která se přimyká k nevěstině růžové tváři tak rozkošně, jako se přimyká zelen stvolu ke květnému kalichu. Drobná ústa nad měkkou linií brady svítí jako plod maliny, jež dozrála k sklizni v žhavém slunci měsíce července.

Já, Marie Magdalena Danešová, běru si vás, Jene Skálo...

Varhany, které jste zmlkly v pokorné účtě, rozjásají se v přeradostné písni. Neboť toto je den, v němž vrcholí můj dosavadní život. Život, který od této chvíle až do mé či tvé smrti navzdýcky splývá s životem tvým, muži tvrdých paží a srdce průzračného jako hladina horského potoka, Jene Skálo!

Světla, vůně, modlitby a požehnání, lesk zlata na prstenech, navzájem vyměněných.

„Co Bůh spojil, člověk nerozlučuj!“

Hlas opatův se spojuje v modlitbě s hlasy, které v tuto chvíli zaznívají ze všech dubových vyřezávaných lavic, odrážejíce se od gotického klenutí i od barokních kruchet a pavlačí nad Svátými schody.

Člověk nerozlučuj. . .

Veliká, statná paní, která zaujímá v řadě svatebčanů místo zvláště čestné, zvolna a vážně pokyne hlavou, ozdobenou zlatým čepcem. Matka nevěstina, Kateřina Danešová, paníaminka od Božího oka, si může teprve v této chvíli tu hezkou dvojici jak náleži prohlédnout. Vždyť, věřte či nevěřte, v těchto dnech spěchem ani nevěděla, kde jí hlava stojí.

Byl to podařený chvat a shon - strojít svatbu, připravovat novomanželům pěkné a útulné bydlení, starat se o nábytek, nádobí, jídlo, šaty, zvat příbuzné a hosty, zkrátka mít na krku celou svatbu od začátku do konce. Trochu mnoho práce na jedny, jediné ženské ruce. Ještě že mám doma Žofku, hospodyně, která s „Božím okem“ srostla, ta mě zastala, když mi už někdy z toho všeho šla hlava kolem. Jinak?

Lenka - inu, nevěsta před svatbou! Víc litá v oblacích než chodí po zemi. Vypadala pořád, jako by nevěděla, má-li radost zpívat nebo plakat, proto pro jistotu zkoušela obojí. Ta starší, Tereza, ta mi odjakživa málo pomohla. Takhle být celé hodiny u tatínka v ohradě mezi dřívím, tam ji člověk slyší zpívat a hlaholit, zvučí její hlas jako zvon nad vodou. A k večeru nebo v neděli, když práce trochu ubude, sedí nad papíry, píše tátovi psaní na úřady nebo ceduličky dřevařům a lesníkům, a když je hotova i s tím, nejraději přebírá listy ve starých knížkách, v kronikách, jak nám doma zbyly ještě po dědovi. Na to ji užije, dovede zmizet s knížkou do zahrady nebo do zadní světničky a do půlnoci tam pálit svíčky. Ale přípravy k svatbě - to by jí padala jak jehla, tak vařečka.

Poradila jsem si bez ní a šlo to také. Ovšem to se musí člověk točit jako vřeten. Od zbrusu nového nábytku do ložnice až k poslední míse výslužkových svatebních koláčů, od nevěstina krajkového závoje až po ty růže zde na oltáři. Ty krásné, nevidané růže, které musel pro dnešek ve skleníku zvláště vypěstít můj bratr Jakub Hudec, jehož zahrada se rozkládá sotva několik kroků od Karlova, a jehož květiny zdobí karlovský hlavní oltář o nejvýznačnějších svátcích.

(Pokračování příště)



ETHNIC TELEVISION CHANNEL

„PARTY WITH THE ROVERS“

Chicago - ETC., the Ethnic Television Channel, has added „Party With The Rovers“, to its program line-up. The show has already been a hit in Britain and Canada.

The lively program features Irish tunes and top Irish entertainers. Although it is clearly Irish-oriented, ETC. Programming Director Ron Jasinski-Herbert says that it will be popular with persons of any ethnic group. „It is so much fun and so well-paced.“ says Jasinski-Herbert, „that it has great appeal to Americans in general. It has taken us months of negotiation to obtain the show, but we know that it will have been worth the effort. This will be a major TV hit!“

The weekly series stars the famous Irish Rovers. Each week international guest stars are featured, such as Tommy Makem, Ian Clancy and Brendan Grace.

The Ethnic Television Channel, ETC., will be available to Chicago cable TV viewers starting Sunday, September 20, 1987.

„Party With The Rovers“ will air on ETC. every Thursday at 8:00 p.m. It will be followed by a full-hour Irish American show from Chicago, produced at both the ETC. studios and at outside locations, spotlighting popular local personalities and talent. Both shows commence cablecasting on Thursday, September 24, 1987.

In one giant step, the amount of Irish-oriented television in Chicago will increase from zero to 1-1/2 hours.

Tel. (312) 775 - 9595

LAKE VILLA - VACANT 6.83 ACRES Partially wooded in very desirable 1 acre zone residential area, halfway to Chicago and Milwaukee, situated between two springfed lakes with lake rights to both; only few minutes to airport; N of Hwy 132 E of Hwy 83 \$95,000 call Libby Moudry (312) 381-0500 Co. Name: R. Starck & Co.

George Podzamsky, M.D.: A BOHEMIAN WITHOUT A BASEMENT

Ouch is right! My vocabulary and expression don't have enough power and depth to capture the meaning of this space, second only to the kitchen. That is where they look first when a baby gets lost. The last place they look is the living room.

It may be only half finished, with a workbench and a few nooks and crannies in which you can hide a bottle and things. Or it may be an elaborate entertainment center, as they say today. And lots in between. In later years, when the children are gone, it often becomes the refuge of the man of the house. Especially if he is retired.

This brings us to Jerry, who looked forward to a retirement as a reward for years of work. But work was all he knew and he soon grew restless. He was underfoot in the kitchen. He was not exactly neat and his wife could not stand the day in and day out togetherness without visible and audible irritation.

As a man of experience, Jerry knew retreat to the basement was the better wisdom. It worked. He watched the ballgames and even the soap operas. Actually, that gave him something to talk about with his wife. Papers were strewn all over and he felt comfortable.

Till this past summer that is. His asthma, manageable before, has become a problem. His doctor increased and then changed his medicines to no avail. When all else failed, the doctor started asking new questions. One of them was about

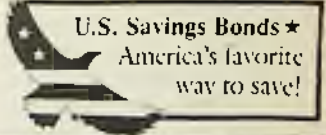
the basement, after the doctors own basement flooded in the torrential rain. Well, JERRY! basement did not but smelled mildew all right. There is your answer, Jerry. And the solution is obvious.

More easily said than done. Where was Jerry to go? He knew better than invading again the domain of the kitchen. How long can you stay outside, especially with the mosquitoes, the bees, the yellow jackets, all of which grew king sized this summer?

Jerry decided the recapture and restore his refuge. If the moldy rug is out, the rest may be tolerable. So, he rolled up the rug and took it to the garbage.

He could have as well walked into a hornets nest. The paramedics were there in a few minutes and Jerry's dusky color changed to less frightening on low flow oxygen. His EKG preceded him via the radio on the emergency room screen. Intravenous medication was started. It took a few hours before he could breathe comfortably.

Thanks to the Lord for the cool breezes of autumn, says Jerry and his wife agrees. Actually, she vacuumed and wet mopped the basement in his absence. She even comes down once in a while, not to spy but to watch TV with him. The return of the good old days could not have happened without a basement.



Our 103rd Year

SECOND FEDERAL SAVINGS

A FRIENDLY SAVINGS INSTITUTION SERVING A GREAT COMMUNITY

SAVING IS CONVENIENT HERE!

Every feature of our association is designed with safety, increased earnings and convenience for you in mind.

For your convenience: — a Save-by-Mail plan, — easy-to-serve-you office facilities, — fast service, — free parking. Come in. Satisfying friendly service

Road 12 & Grand Ave. FORT LAKE, ILL. 60020 ☎ 587-6311

INSURED SAVINGS —up to \$100,000.00— by Federal Savings and Loan Insurance Corp.

CORNER 26TH & PULASKI CHICAGO, ILLINOIS 60623 PHONE: 277-8500

7345 W. 25TH ST. N. RIVERSIDE, IL. 60546 PHONE: 442-5700



TRESČI JÁTRA (SMOKED COD LIVER)

Finest quality imported from Denmark.

Sold by case (24 cans) only. \$48.00 - Shipping and handling included. Send check or money order made out to: ROTTER & Co., P.O. Box 1478 KAMUELA, HAWAII, 96743

## VOICE OF THE NATION

## Time To Remember

On Sunday, August 23, we should remember the shameful anniversary which communists and their collaborators try to wipe from world history.

It was on that day in 1939 that the Soviet Union signed the infamous pact of non-aggression

with Nazi Germany.

While the Soviets negotiated with Great Britain and France, there were secret talks in progress between Moscow and Berlin.

As early as May, 1939, the Soviet foreign minister, Maxim Litvinov, was replaced by the more unscrupulous W.

## CZECH GUILD of the HOLY FAMILY HOME

The Czech Guild of the Holy Family Home, takes pride in announcing that Sunday, November 1, 1987 we will celebrate the 22nd Anniversary of our „NIGHT IN OLD BOHEMIA”. The Testimonial dinner and Entertainment Extravaganza will start promptly at 6:00 P.M. at Our Lady of Lourdes Auditorium, 3398 East 55th Street, Cleveland, Ohio.

Special guests at the Testimonial dinner will be the Dominican Sisters who staff the Holy Family Home. The Holy Family Home is a „Unique home”, not just an institution for terminally ill cancer patients. This is a „Home” that radiates with warmth and love.

The purpose of the „Night in Old Bohemia” is not only to raise funds for the Holy Family Home or to celebrate the 22nd Anniversary of the „Night in Old Bohemia”, but to recognize the spirit of compassion and service to humanity, that the Dominican Sisters perform with dedication and love for over two decades.

A Souvenir Program is being

printed for this occasion and the Czech Guild wishes to solicit your generous patronage.

Deadline for dinner reservations and patron listing is October 23, 1987. Since the „Night in Old Bohemia” is always sold out, please, get your reservations in early.

HOME STYLE DINNER of Roast Pork, Dumplings and Sauerkraut will be prepared by the well known Haltuch Catering.

Dinner - \$15.00 per person

Anniversary -

Diamond Patron ...\$100.00

Golden Patron ...\$50.00

Silver Patron ...\$25.00

Patron .....\$10.00

Sponsors .....\$5.00

For Dinner and Patron listing please contact:

Jarmila Hromadka, 6203 Lafayette Blvd. Independence, OH 44131. Phone: 524 - 9735

Joseph Kocab, 4501 Cullen Crive, Cleveland, OH 44105. Phone: 883 - 4760

Thank you for your dedication to this most worthy cause and for your generosity.

Very truly yours,

Lubomir „Lu” Hromadka,  
President

Molotov, and the Soviets made a trade agreement to supply the German war machinery with raw materials.

On August 21 it was agreed, and two days later, August 23, 1939, the German foreign minister, Yoachim Ribbentrop, arrived in Moscow and a pact of non-aggression between the Nazis and Communists was ratified to the surprise and consternation of the rest of the world.

World War II started 10 days later as the pact guaranteed to Nazi Germany safety from Soviet attack.

When the Germans invaded Poland and crushed the resistance of that country on September 17 the Soviets exploited the opportunity and occupied the large territory of the already defeated Poland. Soviets gained 196,000 km2 with 13 million inhabitants.

While the rest of Europe fought the terrible war the Soviets were free to perpetrate aggression against neighbouring states.

In the months that followed Communist rules from the Kremlin proved that there is no pact or treaty they are willing to honor if there is no advantage in it for them.

They dishonoured military alliances with France and Czechoslovakia, they blackmailed into submission and occupied Latvia, Lithuania and Estonia.

They made bloody war on Finland and seized strategic parts of that country. They seized Bessarabia and Northern Bukovina from Rumania.

So between August 23, 1939, and the German invasion of Russia on June 22, 1941, the Soviets dishonoured treaties of non-aggression and occupied whole or parts of territories of six neighbouring countries.

Since those times the Soviets have dishonoured dozens of treaties and so-called friendly alliances.

One such broken promise of no intervention was the occupation of Czechoslovakia in 1968, which anniversary ironically we also remember on August 21.

One has to ask:

Does it serve any useful purpose to negotiate any treaties, pacts or alliances with communist governments?

Yours,

Harry Nermut

## Pope's Own Theologian Endorses Video Novena that Answers Protesters

New York, N.Y. - A nine-day video novena in support of Pope John Paul II is offering „the Catholic in the pew” an alternative to anti-papal protests by homosexuals, abortion activists and feminists.

The „Be Not Afraid” novena, nine evenings of prayer, song and spiritual learning in Catholic churches, „explains and rallies support for Our Holy Father's message and mission,” said Jerome F. Coniker, president of the Apostolate for Family Consecration, the lay group sponsoring the Marian Year video series.

Visiting The Apostolate's communications center in Kenosha, Wisconsin on August 31, Luigi Cardinal Ciappi, O.P., who is on the novena videos, said: „It's a program that more than fulfills what Pope John Paul II has called for during the Marian Year.” As Pro-Theologian of the Pontifical Household, Cardinal Ciappi is the Pope's personal theologian.

„While a well-publicized few are saying ‚no’ to John Paul II's message of mercy and truth, we're offering Catholics and other Americans the chance to say ‚yes’ to the Vicar of Christ, who so deserves our loyalty and attention. What's more they can spend nine days with him in their own parish churches through the miracle of videotape,” Coniker added.

„We like to think of it as ‚organized affirmation,’ a positive answer to the protests against the Pope. We've found that the Novenas are drawing strong turn-outs and strengthening the Christian community wherever they're held,” Coniker reported.

„In Detroit, for example, 600

people took part on the last few nights of this unique novena. The local coordinator told us that the people loved the novena so much they didn't want to leave the church at the end,” Coniker continued.

At the suggestion of Mother Teresa: the nine hour-long video programs are shown in churches, preferably in the Eucharistic Presence. Mother Teresa speaks each night of the novena.

Other leading church personalities who appear in the videotapes include Bishop John Magee (formerly the „man closest to the Pope”), American Cardinals John O'Connor of New York (where The Apostolate's Global Center is located), Bernard Law of Boston, Joseph Bernardin of Chicago and John Krol of Philadelphia.

The Marian Year videos also feature Father Patrick Peyton (founder of the Family Rosary Crusade), Cardinal Francis Arinze of the Vatican Secretariat for Non-Christian Religions and other Roman Curia heads of congregations, Mother Angelica (founder of the Eternal Word Cable Television Network), T.V. homilists Father John Bertolucci and Father Gene Jakubek, plus Loretta Young and other outstanding Catholics.

The Apostolate, an international Catholic lay organization, was established in 1975 and is now at work in more than 100 U.S. dioceses. It sets up permanent neighborhood chapters for in-depth spiritual formation, using state-of-the-art tools in television/video and publishing to strengthen families spiritually.

For more information about the „Be Not Afraid” novena or the work of The Apostolate in general, call or write The Apostolate's Information Center, Box 220, Kenosha, Wisconsin 53141. ☎414 - 652 - 2600.

## DO ČESKOSLOVENSKA 1987

Hlavní skupinové odlety do Prahy a Bratislavy z Chicaga a New Yorku a neb z dalších míst USA.

3. a 17. září, 2. a 16. října, 6. a 20. listopadu.

Každý zájezd je na 16, 23 a nebo na 30 dní pobytu.

Ceny letenek do Prahy a Bratislavy z Chicaga do 15. září \$868 a pak \$728.

Z New Yorku do 15. září \$729 a pak \$618.

Výhodná cena do Vidné \$652.

Návštěvy příbuzných z Československa vyřizujeme rychle a spolehlivě za nejlevnější ceny. Skupinové odlety z Prahy do New Yorku a zpět jen za \$711 s pobytom až do jednoho roku. Máme zvláštní výhodné nemocenské pojištění pro návštěvníky.

Tuzex - dárková služba Vaším příbuzným a přátelům.

Vyřizujeme rovněž zasilání balíčků do Československa.

Vyžádejte si podrobené informace u firmy:

**WEBER**  
TRAVEL AGENCY, INC.

6805 W. ČERMAK ROAD, BERWYN, IL. 60402  
Telefon: 312-749-1333 nebo 242-1512

## CLEVELAND NEWS

Česká síň Karlin

5304 Fleet Avenue

## ST. WENCESLAUS DAY PARTY

Honoring Václav Hynar & Václav Hesoun

WED., SEPT., 30, 1987

Duck & Dumplings from 6:00 P.M.

(Pork if Ordered Ahead)

Music By EMIL HRONEK'S KARLIN BRASS

Donation \$7.50